

الصحابي عباد

رسالة في الهدایا والصلاتی

طبع في مطبعة
الدار المعاشر
للمطبوعات
الدينية والعلمية

تسعين

٢٣٩٧

[REDACTED]

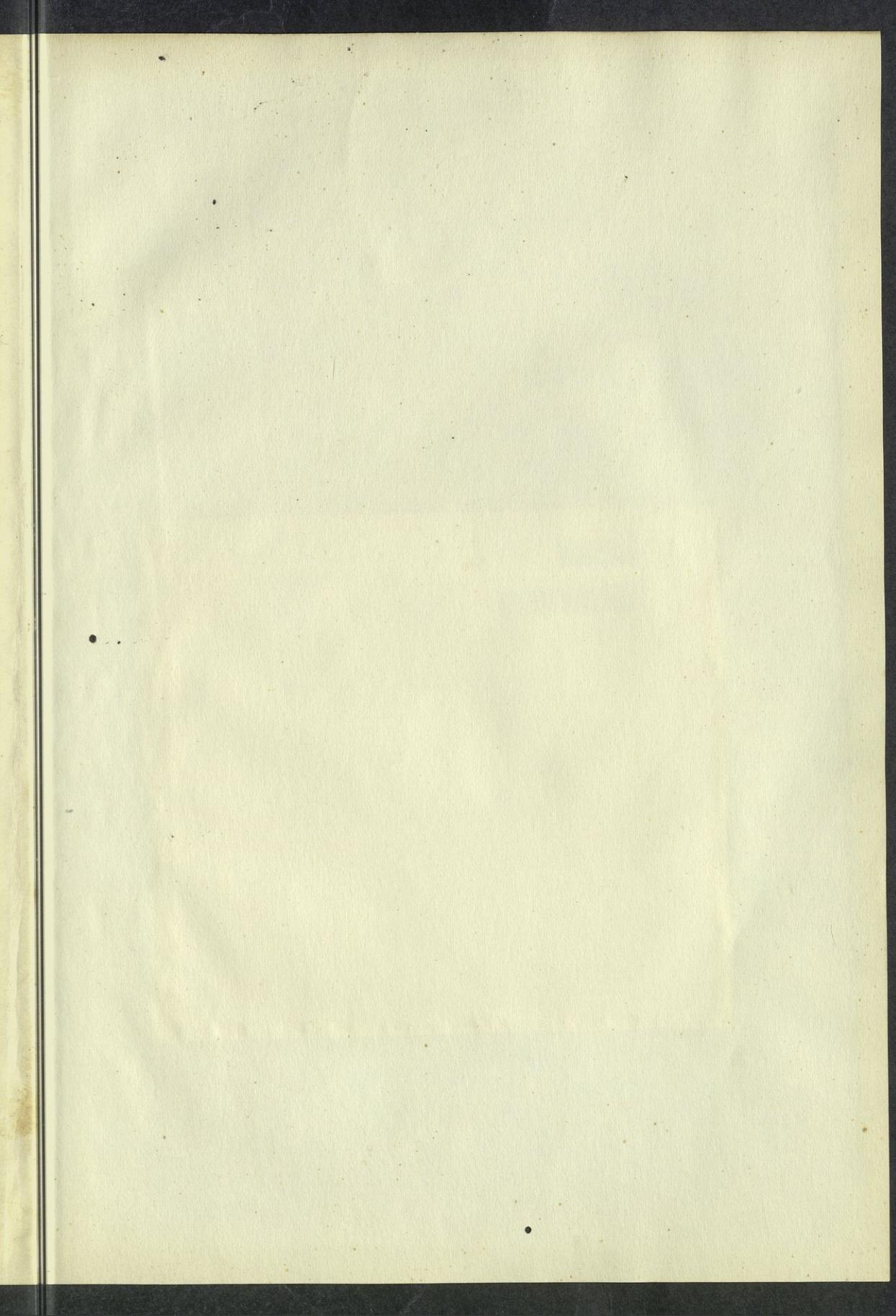
[REDACTED]

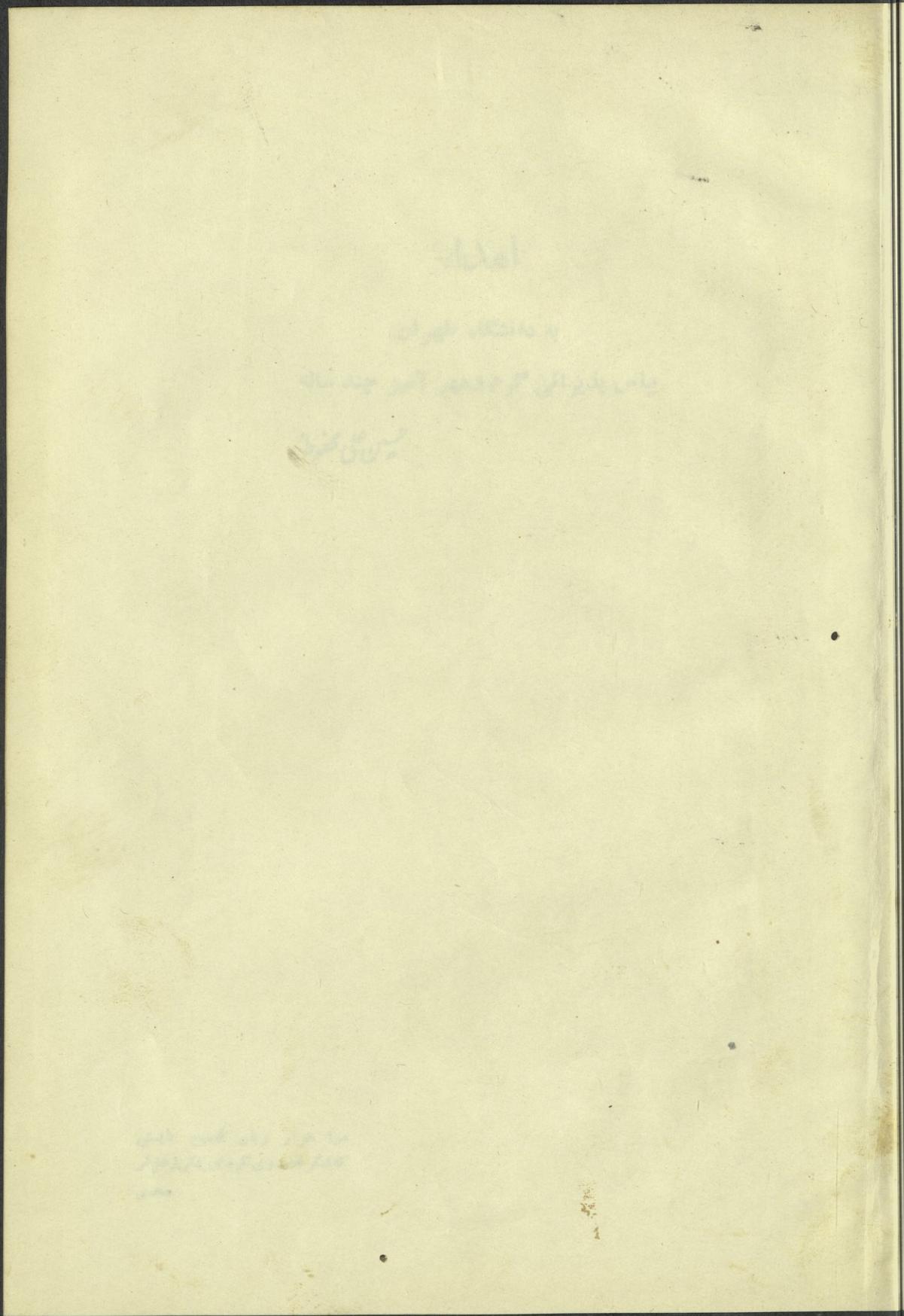
APR 14 1959

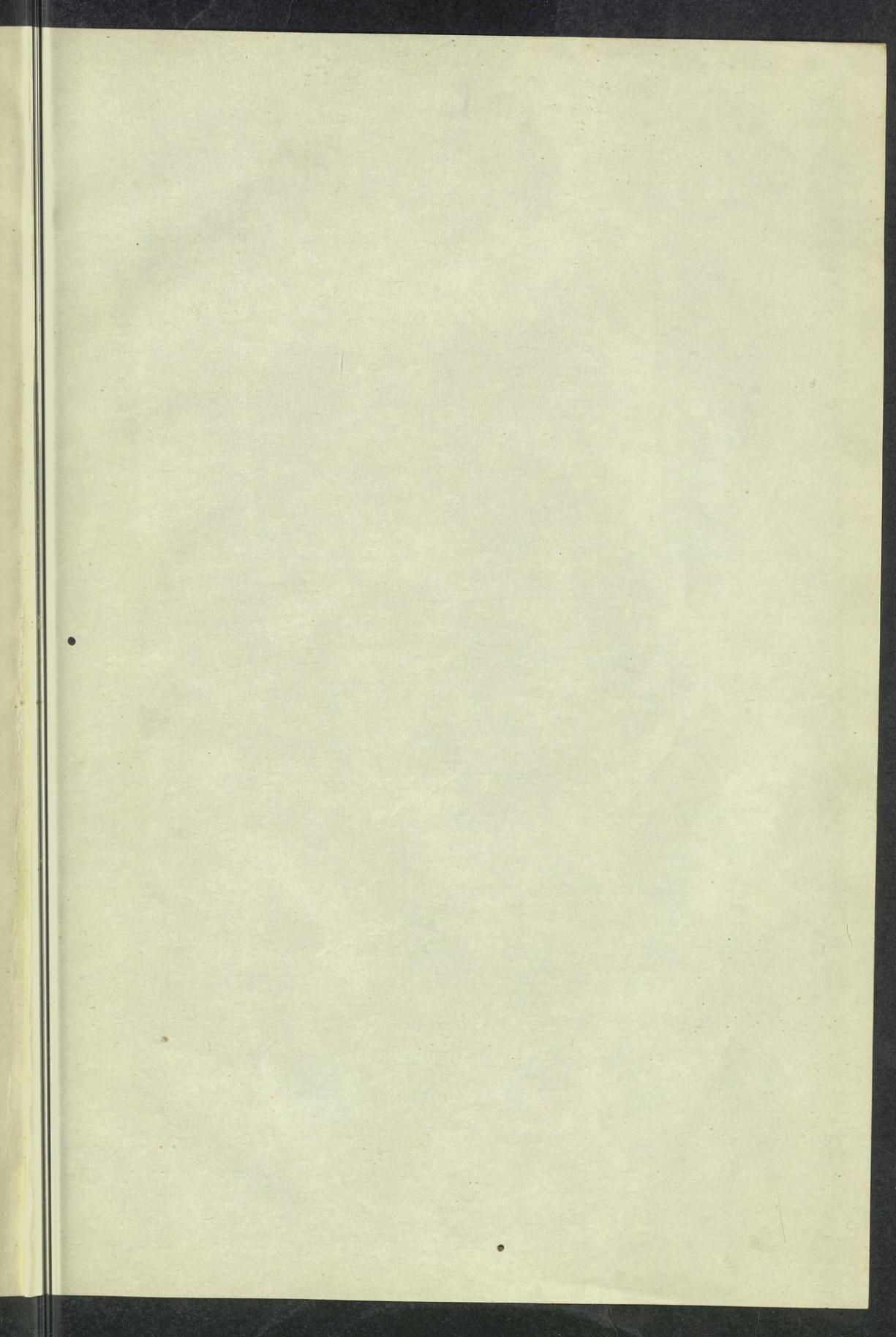
APR 22 1960

APR 22 1960

APR 22 1960







اهداء

به دانشگاه طهران

پاس پذیر ائی گرم و مهر آمیز چند ساله

حسین علی محفوظ

مرا هزار زبان فصیح بایستی
که فکر نعمت وی گردمی یکی زهزار
سعده

laksh.

• a little while

• you have to wait for the sun to go down

• 20 min.

at all the long time
you have to wait
and

297.3
Sa131ra

رسالة في الهدایة والصلالة

رسالة في الهدایة والصلالة

تألیف الصّاحب بن عَبَاد

هـ ٣٨٥ - ٣٢٦

~~~~~

من نوادر خزانة كتب الوجيه

مُجید موقر

في طهران

~~~~~

عن بتحقيقها و نشرها و التعليق عليها

حسین على محفوظ

بنفقة المؤقر

م ١٩٥٥ / هـ ١٣٧٤

مطبعة العيدري - طهران



مطبعة الحيدري - طهران
١٣٧٤ / ٥ / ١٣٣٣

سالیان دراز است که حقیر را شوقی عظیم در گردآوردن آثار ادبی و هنری است و در نتیجه بذل مساعی متند و متمادی در این باره توفیق تحصیل آثار نفیس زیرخاکی و رو خاکی نصیب آمده است.

البته کلیه این آثار که مظہر و معرف و نماینده تمدن ایران باستان است بعنوان امانت در ملکیت این بندۀ باقی است تا روزی که بخواست خداوند متعال کلاً به محل مطمئن تری مانند موزه ایران باستان یا کتابخانه ملی منتقل گردد و از کلفت و مسؤولیت حفاظت آنها فراغت حاصل آید.

چون فاسقه و لطف جمع آوری این گونه آثار نفیس افاده واستفاده علمی و ادبی است برخود لازم میداند در انتشار آنها همت گمارد و چگونگی آنها را باستحضار دانشمندان برساند کما اینکه برخی از سگه های نادر و منحصر بفرد که در مجموعه حقیر یافت میشود در کنگره بین املاکی خاورشناسان که در سال ۱۹۵۵ در دانشگاه کمبریج تشکیل یافت معرفی نمود و اطلاعات نوینی در این باره بعرض دانشمندان سگه شناس رسانید.

در مجموعه کتب خطی نیز تعدادی کتب منحصر بفرد و غیر منتشره یافت میشود که فعلاً کهنه ترین آنها بسال ۲۹۸ هجری نوشته شده است. وقت آنست که این گونه کتب عزیز و نادر الوجود بزیور طبع آراسته گردد و مورد استفاده دوستداران علم و ادب قرار گیرد.

سر سلسله آنها را یکی از آثار عالم شهر و سیاستمدار خیر و بصیر صاحب بن عبّاد موسوم به «رسالة في الهدایة والضلال» قرار میدهد که اینک با همت و همکاری دوست ارجمند آقای حسین علی محفوظ بچاپ میرسد مقدمه مختصر و مفیدی که آقای محفوظ در معرفی نکات فنی این کتاب بر شتۀ تحریر در آورده قابل دقت مخصوص است برای مزید اطلاع خوانندگان محترم از رسم الخط این کتاب چهار صفحه از اول و آخر آن عیناً گراور می شود.

محمد مؤمن

He had to stand by the side of the road. He thought he
had better go back to the house and get his gun.

He did not know what to do and he thought he had better go back to the house and get his gun. He thought he had better go back to the house and get his gun.

He did not know what to do and he thought he had better go back to the house and get his gun. He thought he had better go back to the house and get his gun. He thought he had better go back to the house and get his gun. He thought he had better go back to the house and get his gun.

He did not know what to do and he thought he had better go back to the house and get his gun. He thought he had better go back to the house and get his gun.

He did not know what to do and he thought he had better go back to the house and get his gun. He thought he had better go back to the house and get his gun. He thought he had better go back to the house and get his gun. He thought he had better go back to the house and get his gun. He thought he had better go back to the house and get his gun.



تصديير

أما بعد حمد الله ، و الصلاة على رسوله ، و أهل بيته الطاهرين ؟ فقد وقفت على هذا المخطوط النادر ، في خزانة كتب الوجيه الكريم ، مجيد الموقر ؟ نزيل طهران . وهو من أشراف بوشهر . دلّني على ذخائجه ، صديقنا التاجر المفضل ، محمد أمين الخنجي - والفضل له - فوجدت ما يبهر كل عين .

ولقد دعنتي قيمة هذه الرسالة ، الأدية ، وعزازتها ، ونفاستها ، وقد هما ؛ على الاهتمام بأمرها ، وشاورت الموقر في إحياءها بالطبع ، فرأى أن يسند إخراجها إلى " وفي ذلك ؛ منة حرية بالشکر ، وعارة خلقة بالثناء .

هذا ؛ وقد وصفت نسخة الأصل ، وبذلت جهدي في تحقيقها ، والتعليق عليها ، وقابلتها بدواوين الأدب ، وكتب اللغة ، وترجمت من ورد ذكرهم فيها ، وعرفت بالمؤلف وأشرت إلى ما استطعت الإطلاع عليه ، من مراجع ترجمته ، ومظان أخباره وآثاره ، وربما فاتنى كثير .

ولقد سلكت في ذلك كله ، طريقة الاختصار والاقتصار؛ وإنما هي عجالة الرأك ، ولينة الصيف .

وإنى ، وإن كنت لم أقنع بهذا المقدار من التحقيق الذي قمت به ، لقد رأيت - على ترداد الأعمال على وتراكمها - تعجيل نشر هذا المخطوط . وأننا معتذر من التقصير ، ومن الله أستمد المعاونة ، والتوفيق ، والتسديد ، وهو حسيبي ونعم الوكيل .

طهران ، في ٤ جمادى الآخرة ١٣٧٤ هـ

حسين على محفوظ

وصف النسخة وخصائص درسها

طول أوراق المخطوط: ٣/٢٣ سنتيمتراً، في عرض ١٦، وفي كل صفحه
٩ سطور، طولها ٤/١٨ سنتيمتراً في عرض ٥.

وجميع أوراقه: ٤٢، وقماش الرسالة وحدتها: ٨١ صفحة.

ونخانة الأوراق مع الجلد سنتيمتر واحد. وهي - مخالفات - ٧ ملتمسات.

والورق جصي اللون ، من النوع القديم . والجبربني ناصل .

وقد خطّت النسخة في السابعة من شهر جمادى الآخرة سنة ٣٦٤ هـ بالقلم المعقلى.
أما الجلد فإنه صنعة القرن الخامس الهجرى . وللكتاب محفظة جميلة نفيسة
ربما صاح أنتسابها إلى أواخر القرن العاشر .

والكاتب هو على بن طاهر بن أبي سعد . وقد نقل هذه النسخة من نسخة الأصل
و قابلها بها في حضرة مؤلفها الصاحب بن عباد ، و كتب الصاحب في ختامها بخطه :
« أنهاء أداء الله فضله ، و كتب إسماعيل بن عباد ، شهر رجب الفرد سنة ست و ستين و
ثلاثمائة - الحمد لله وحده » .

وهذه النسخة عريضة من الشكل والإعجم والتقط ، إلا في ٥ ، س ، ص ، ط فقد اختار الكاتب تمييزها من أخواتها المعجمة ، فنقطها من أسفل . ولم يميز الراء من الزاي ولا الجيم والخاء المعجمتين من الحاء المهملة .

ولم يجتنب قطع الكلمة فوق أولها في آخر السطر وبعضاً في أول السطر الآخر،
في مواضع كثيرة.

وقد همز لفظ «القرآن» هكذا : (القرآن) في بعض مواضع ؛ مثل : الورقة ٤ ب ، ٥ ب . وترك الهمز في سائر المواطن . وقطع الهمزة في : كألتamas (كذا) ؛ في الورقة ٣ ب وهو من السهو (ظ ؟).

و كتب (يواجهه) هكذا ، يفاجأه ، في الورقة ٤ أ ، و : أبناءنا ، هكذا : أبنائنا في الورقة ٧ ب . و : (المسألة) ، هكذا : المسئلة . في الورقة ١٦ ب . و : قُرِئَتْ هكذا : قرأت ، في الورقة ١ أ .

و من عجائب طريقة ؟ رسم المهمزة مقلوبة هكذا (٢) مداخل الورقة ٣٧ ب (القائلون) . و ٣٣ ب (الاغواء) و ٣٤ ب (سوءا) . و هو ينقطع الياءات المتنقلبة همزة مع همزها أحيانا ؛ مثل : (سيئات) في الورقة ٢٨ أ .

و قد شدّ د (ظبة) أى ؛ حد السيف أو السنان أو نحوه كالنصل والخنجر و شبهه ، خلافاً للمروي . و كتب العاملين و فاقاً لرسم المصحف التوقيفي هكذا : (العلمين) في الورقة ١٣ ب ثم صحيحة في الهاشم و سمهما كما نكتبها الآن .

و هكذا ؛ إذا أراد تصحيح ماغلط في كتابته ، وربما خط عليه ، وكتب الصحيح في الهاشم أيضاً مع وضع ص.ح في أكثر المواطن .

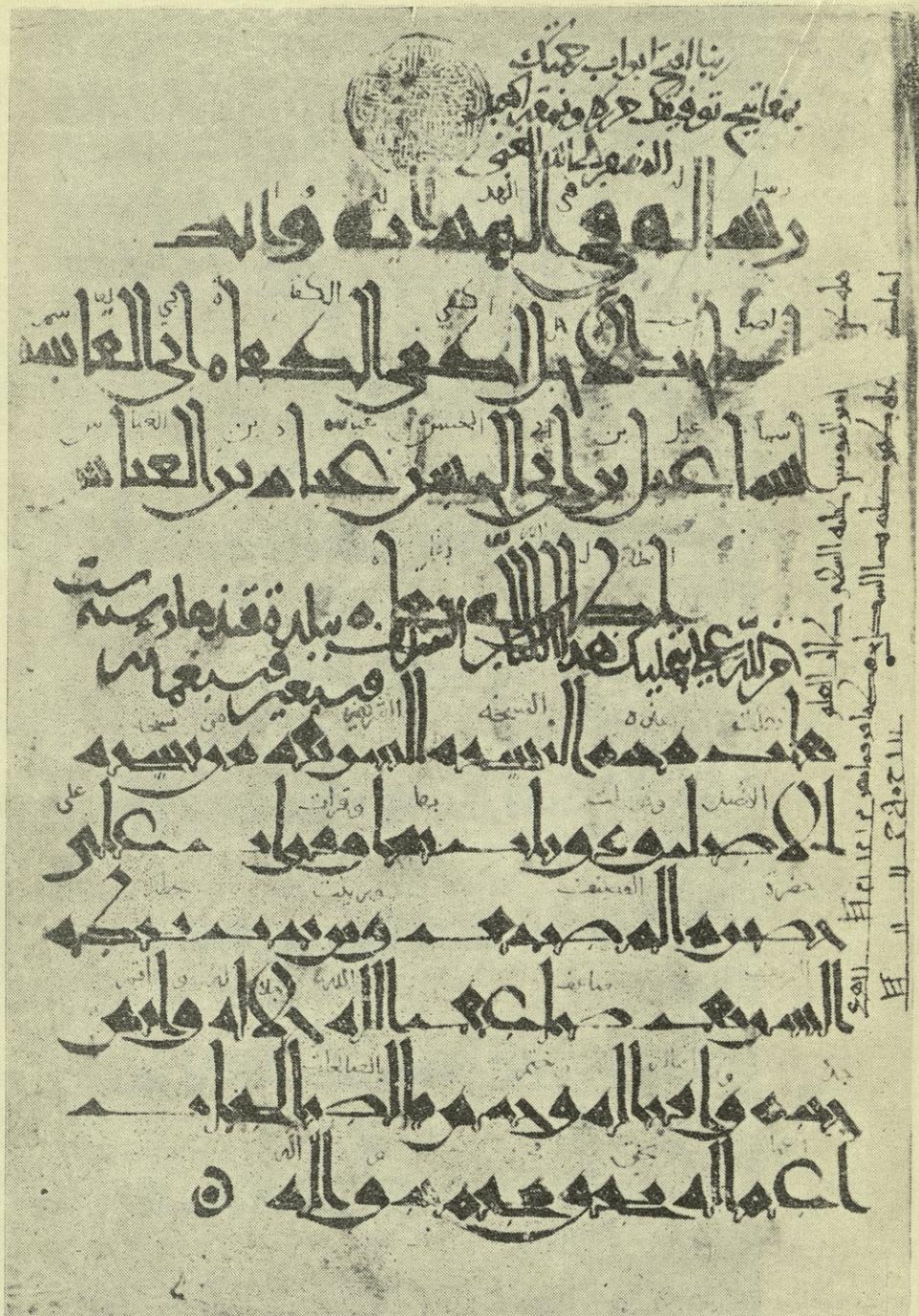
وإذا أضرب عن الكلمة أو جملة نقط حواليها .

وقد وضع فوق نون (سنقول) في الورقة ٣٥ ب مما صغيرة بتراء (؟) . وفصل الجمل بهاء هذه صورتها (٤) .

والظاهر ؛ أن هذه النسخة ، امتلكها ناسخ جاهل - من بعد ، فأكبّ على إعجم بعض كلماتها ، إلا أنه وضع النقاط في غير موضعها .

ثم ان قدم الكاغذ ، وابتلاه ، أدى إلى خرم موضع منه ، و جرّ إلى امسحاء طائفية من الألفاظ ، و تطمس بعض الحروف .

و الرسالة - على كل حال - أنا رأة قيمة ، و تأليف نفيس ، يستوجب العناية و الاهتمام .



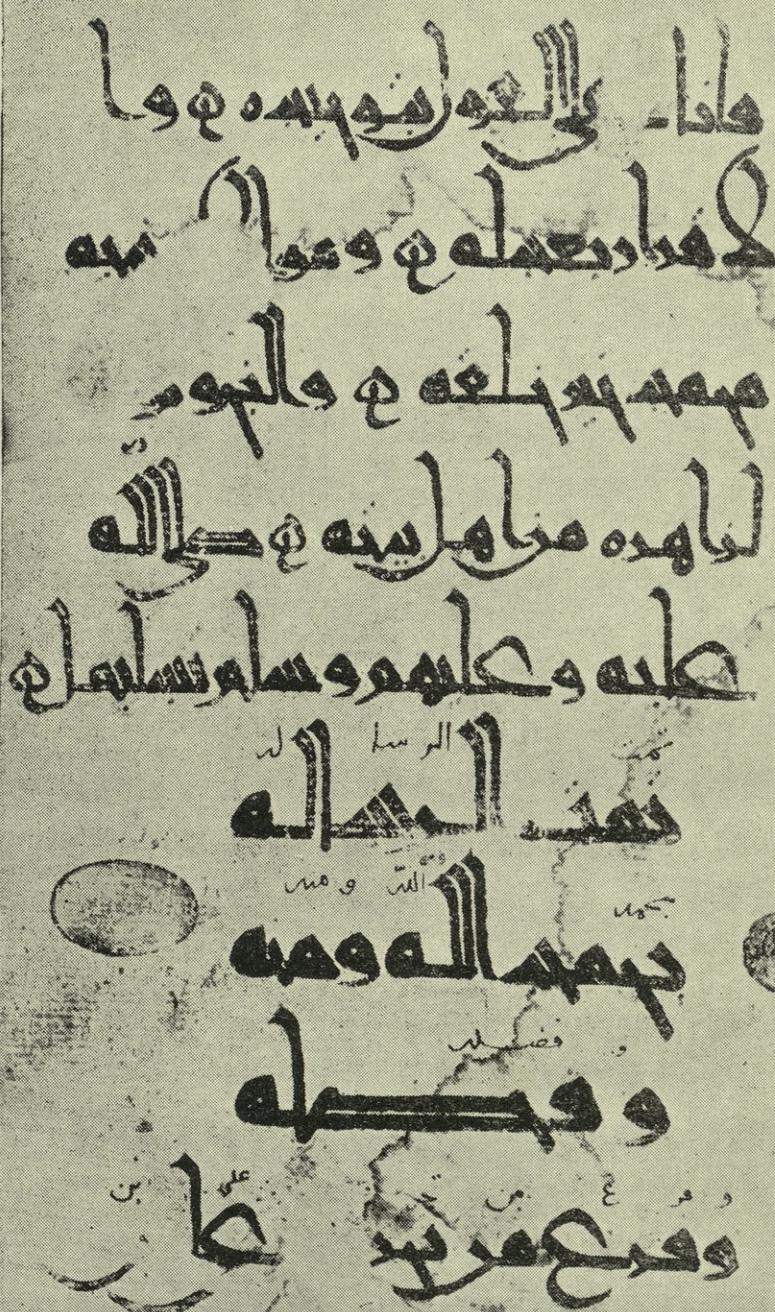
صورة الورقة (١١) من نسخة الاصل المخطوطة في سنة ٣٦٤

٢٣٣

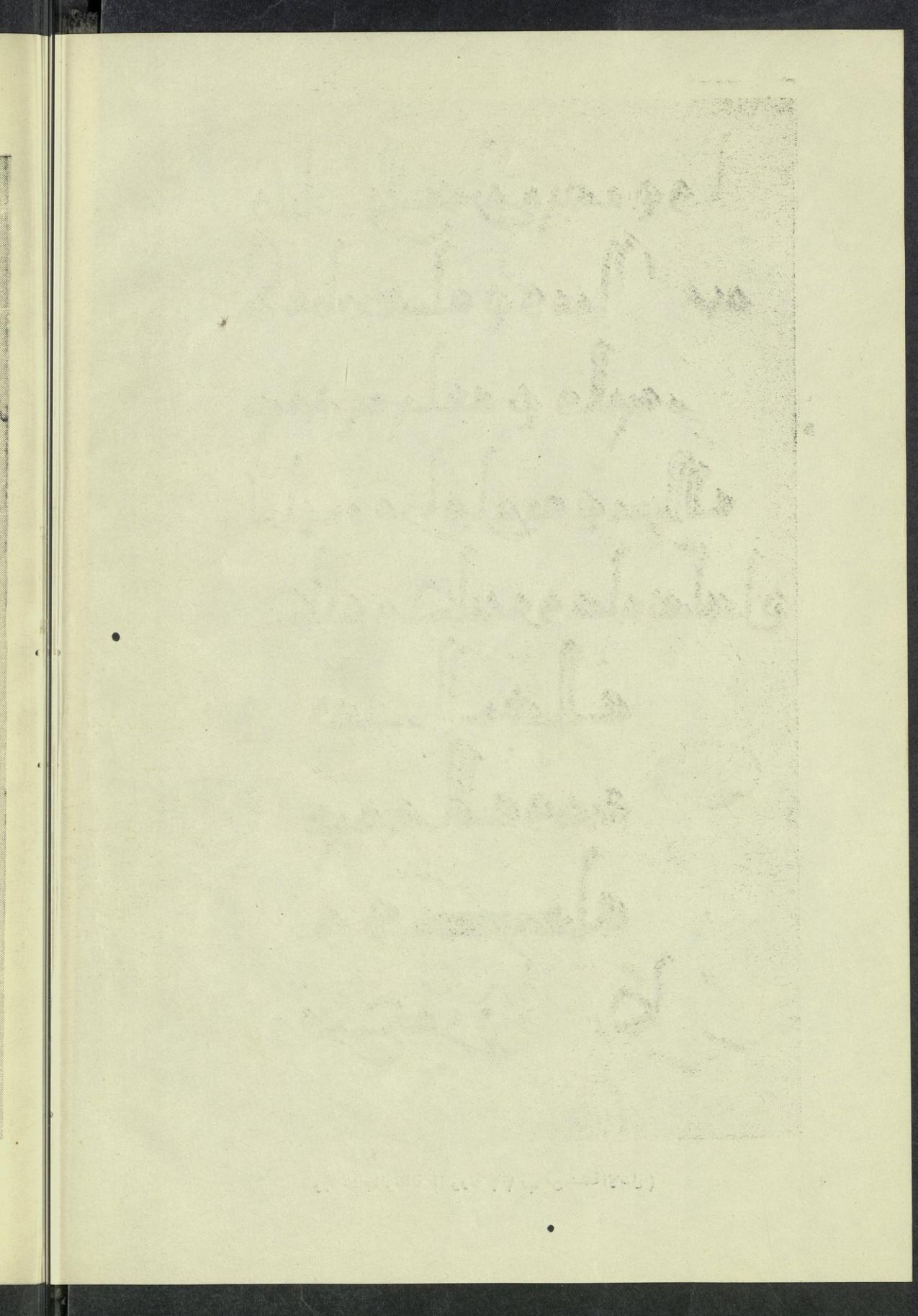
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ
الْهُدُوْلُ الْهُدُوْلُ الْهُدُوْلُ
بِهِ دُفِعَ الْهُمَاءُ وَأَمْمَهُ عَمَّا
يَعْرُفُ لَهُ وَمَا مَا مَا
يَشْعُرُ عَلَى الْكَوْكَبِيْنِ حَمَدًا
حَمَدًا وَبِمَا فَدَهُ وَمَا لَدُهُ الْعِلْمُ
مَدْسُوعٌ فَيَأْتِي بِهِ وَفِيهِ
الْعِرْجُ عَلَى الْعِرْجَانِ
عَلَيْهِمْ نَزَرٌ وَمَلَحِظَةٌ

صورة الصفحة الاولى من الرسالة (الورقة ١ ب من نسخة الاصل)

Digitized by Google

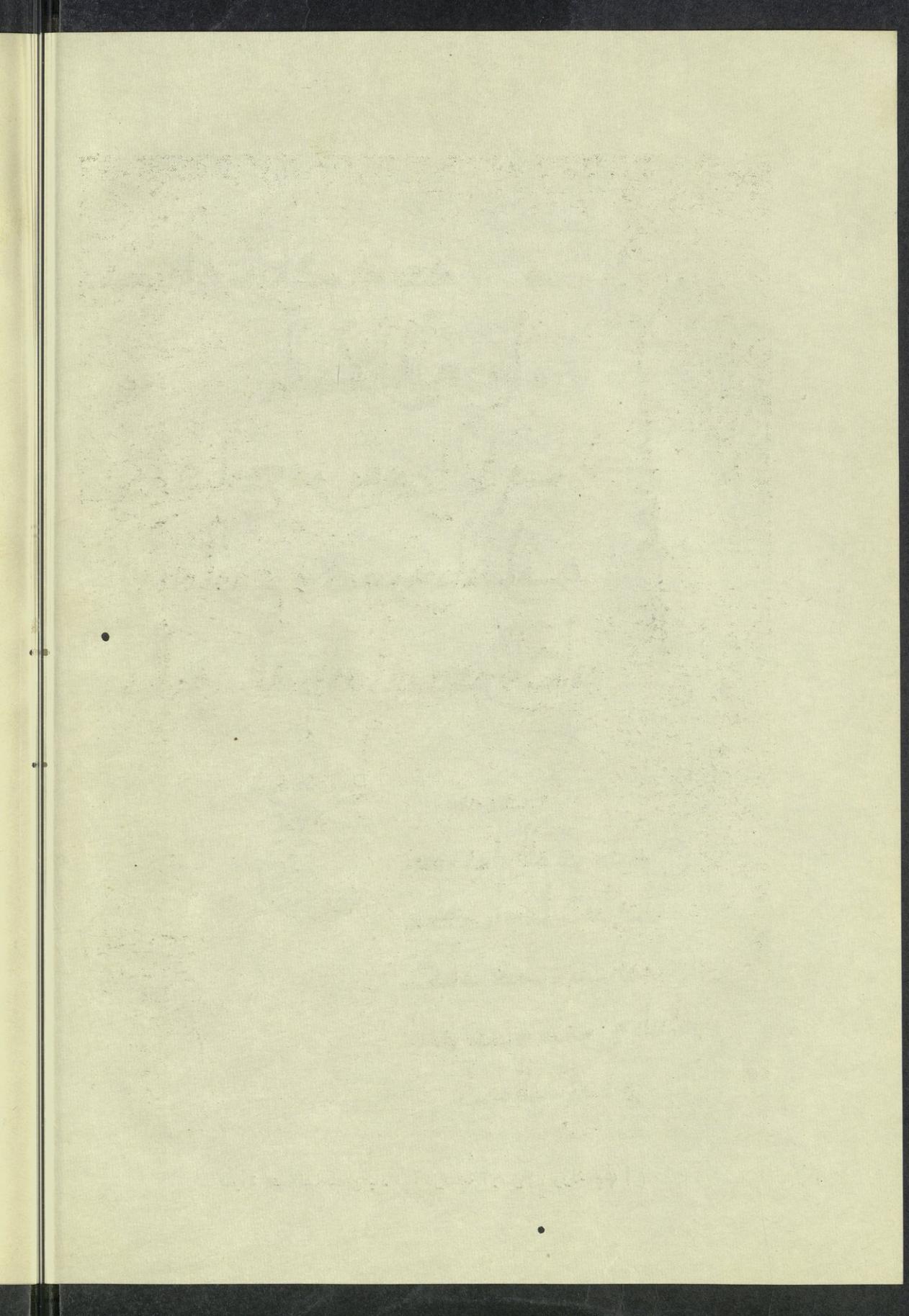


صورة ختام الرسالة (الورقة ٤١ ب من نسخة الاصل)



The image shows a page from an antique manuscript. At the top, there is a large, stylized title in a cursive script. Below it, several lines of text are written in a formal, square-based script. In the center, there is a prominent circular seal impression, likely a library or ownership mark. The paper has a aged, yellowish tint.

صورة خط الصاحب بن عباد في آخر نسخة الاصل (الورقة ٤٣ أ)



ترجمة المؤلف

«الصاحب بن عباد»

ساقية الحسين

الطباطبائي

الصاحب بن عباد

هو أبو القاسم؛ إسماعيل بن أبي الحسن عباد بن العباس بن عباد بن احمد بن إدريس، الطالقاني الأصفهانى؛ الوزير الملقب بالصاحب؛ كافى الكفافة. ولد في الطالقان من قرى إصفهان، لاربع عشرة ليلة بقيت من شهر ذى القعدة سنة ٣٢٦ هـ. وتوفي بالرّى ليلة الجمعة، رابع عشرى صفر من سنة ٣٨٥ هـ. ودفن بأصفهان.

كان من أئمّة الأدب، ووعاة المعرفة، وحملة العلم، ورواة الحديث، واساتيذ القول، وامراء الكلام، وارباب البلاغة، وجهابذة الشعر، وافاضل الكلمانين، وكملة الكتاب، ومشاهير الوزراء.

روى عن أبيه، وأخذ الأدب عن أبي الحسين احمد بن فارس اللغوى، وحدّث عن عبدالله بن جعفر بن فارس، واحمد بن كامل بن شجرة، وغيرهما. وقرأ على أبي بكر ابن المخاط النحوى. وسمع الاحاديث من الاصبهانيين والبغداديين والرازيين، وحدّث وأملأى مجالس الشعراء، وكثير الادباء، وباحث الفضلاء، وأخذ عن رواة محمد بن يزيد المبرّد، وكتب عن أصحاب احمد بن يحيى ثعلب، وحضر مجلس الأستاذ الرئيس أبي الفضل ابن العميد، ولازم حضرته وأخذ عنه وأطال صحبته؛ فحلب أفاويف الأدب، وأشطر العلم، وتنوع في كل فن، وتحلى من الكمال، وتتبع امناقب، واحاط بالفضائل، وعلق وحفظ عنه كثيراً.

وقد استوزره مؤيد الدولة الديلمى، ثم توزر لأخيه فخر الدولة شهنشاه

سنة ٣٧٣ هـ.

وقد عرف اهل عصره له فضله، فتعاطى الشعراء مدحه، وافقوا عن تقريره، وتناولت الألسنة الثناء عليه، وتناولت القراء الح العجب به، والقول بamacmته، والتمثيل بانفراده، وسارع اكابر العلماء، فأهدوا إليه غرر آثارهم، والفوا له جياد كتبهم.

وقد كان عنده خزانة كتب جامعة رائعة فيها من كتب العلم خاصة ، ما يحمل على اربعينات جمل ، او اكثر . وزعموا انه كان إذا اراد السفر ، استصحب من كتب الأدب ، ودواوينه ، واصوله ، وقرستان بغيرا .

وكان بارعاً في سياسة المملكة، وتدبير البلاد، مع كفاية سديدة، وكياسة، ورياسة، وحزم. أما جوده، وسماته، وعلو مكانه، فإنهما مثل علمه الراحل، وفضلته الباهر، مما يضرب به الأمثل.

وقد عقد طائفة من ادباء الكتاب ، كتاباً مفردة ؟ في سيرته ، واخباره ، وآثاره .

اماتا ليفه، فـ

- (١) كتاب المحيط باللغة .

(٢) كتاب ديوان رسائله .

(٣) كتاب الكافي في الرسائل .

(٤) كتاب الزيدية .

(٥) كتاب الأعياد وفضائل النوروز .

(٦) كتاب الإمامية في تفضيل على بن أبي طالب عليهما السلام .

(٧) كتاب الوزراء .

(٨) كتاب عنوان المعرف وذكر الخلاعف (١) .

(٩) كتاب الكشف عن مساوى شعر المتنبي (٢) .

(١٠) كتاب مختصر أسماء الله وصفاته .

(١١) كتاب العروض الكافي .

(١٢) كتاب جوهرة الجمهرة .

(١٣) كتاب نهج السبيل في الأصول .

(١٤) كتاب أخبار أبي العيناء .

(١) طبع في النجف ١٣٧٢^{هـ}؛ وتراجع معادن الجواهر ج ٢ ص ١٨٦-٢٠٥.

١٣٤٩ هـ . طبع في مصر (٢)

- (١٥) كتاب نقض العروض .
 - (١٦) كتاب تاريخ الملك واختلاف الدول .
 - (١٧) كتاب الزيديين .
 - (١٨) كتاب ديوان شعره .
 - (١٩) كتاب الروزنامجة^(١) .
 - (٢٠) كتاب الشواهد .
 - (٢١) كتاب الإقناع في العروض .
 - (٢٢) كتاب التذكرة في الأصول الخمسة^(٢) .
 - (٢٣) كتاب التعلييل .
 - (٢٤) كتاب الوقف والابداء .
 - (٢٥) المختار من رسائل الوزير ابن عباد^(٣) .
 - (٢٦) كتاب الأنوار .
 - (٢٧) كتاب الفصول المذهبية للعقلون .
 - (٢٨) رسالة في الإبانة عن مذهب أهل العدل بحجج القرآن والعقل^(٤) .
 - (٢٩) رسالة في الطب^(٥) .
 - (٣٠) رسالة أخرى في الطب .
 - (٣١) رسالة في عبدالعظيم الحسني^(٦) .
 - (٣٢) السفينة^(٧) .
 - (٣٣) كتاب القضاء والقدر .
-
- (١) يتيمة الدهر ج ٢ ص ٣٠-٢٢٦.
 - (٢) طبع في النجف .٥١٣٧٣.
 - (٣) طبع في مصر ٦١٣٦٦.
 - (٤) طبع في النجف .٥١٣٧٢.
 - (٥) يتيمة الدهر ج ٣ ص ٢٠٢-٢٠٠.
 - (٦) طبعت في مستدرك الوسائل ج ٣ ص ٦١٤-٥.
 - (٧) تراجع ترجمة يتيمة ج ١ ص ٢٢ ، ٤٢ ، ٧٠.

(٣٤) الطيمة .

(٣٥) الاًمثال السائرة من شعر أبي الطيب المتنبي^(١) .

(٣٦) الفصول الادبية والدراسات العبادية^(٢) .

(٣٧) رسالة في الهداية والضلاله .

(١) طبع في بيروت ١٩٥٠ ، وترجم في الثقافة الهندية ؛ مارس ١٩٥٤ ص ٤٤-٤٤ ، وأنوار الربيع ص ٨١-١٦٨٠ ، والمقططف مجل ٢٧ ج ١٠ ص ٩٥٣-٦٠ ، ج ١١ ص ١٠٥-٥٦ .

(٢) من مخطوطاتي النادرة في الوجود ، وقد توفرت على تحقيقه وعزمت أن أطبعه وشيكا إن شاء الله .

مراجعة ترجمة المؤلف

ساقية الشعيب بني نوح

مراجع ترجمة الصاحب بن عباد

١- أئمة الأدب؛ ج ٤ الصاحب بن عباد : خليل مردم بك .

دمشق / ١٣٥١

٢- احوال واعمار ابو عبدالله جعفر بن محمد رودکی سمرقندی^(١) : سعید نقیبی

طهران ١٣٠٩ ش

٣- ادب اللغة العربية^(٢) : محمد حسن نائل المرصفى . مصر ١٣٢٦ / ١٩٠٨

٤- الإرشاد في احوال الصاحب الكافي اسماعيل بن عباد : القوباني .

طهران ١٩٣٣

٥- إرشاد الأريب إلى معرفة الأديب^(٣) : ياقوت الرومي . مصر ١٩٢٤

٦- ارمغان (مجلة)^(٤) : وحيد دستگردی . طهران ١٣٠٦

٧- اصفهان^(٥) : حسين نورصادقی . طهران ١٣١٦ ش

٨- الأخالام^(٦) : خير الدين الزركلي . مصر ١٣٤٥ / ١٩٢٧

(١) ج ١ ص ٤٣٥-٧

(٢) ج ٢ ص ١٤٧-٥٥

(٣) ج ٢ ص ٢٧٣-٣٤٣

(٤) مج ٨ ج ٤ ص ٢١٢-٣١٣ ، ج ٥ ص ٦ ، ٩-٣١٣

(٥) ص ٦-١٨٣

(٦) ج ١ ص ١٠٦-٧

٩- أعيان الشيعة^(١): السيد محسن الأمين الحسيني العاملی.

- ١٩٣٨/١٣٥٧ دمشق
- ١٩٥٠/١٣٦٩ إنباه الرواة على أنباه النجاة^(٢): القبطى .
- ١٩١٢ ليدن الانساب^(٣): السمعانى .
- ١٢٩٦ مصر الأئم المفید للطالب المستفید^(٤).
- ١٣٠٣ طهران بحار الأنوار^(٥): محمد باقر بن محمد تقى المجلسى .
- ١٣٢٨ طهران بحیره^(٦): فزونی استرابادی .
- ١٣٥٨ مصر البداية والنهاية^(٧): ابن كثیر .
- ١٣٢٦ مصر بغية الوعاة في طبقات اللغويين والنحوة^(٨): السیوطی .
- ١٩٣٠ مصر تاريخ آداب اللغة العربية^(٩): جرجی زیدان .
- ١٩٣٠/١٣٤٩ مصر تاريخ الأدب العربي^(١٠): احمد حسن الزيات .
- ١٣٥٣ طهران تاريخ قم^(١١): حسن بن محمد بن حسن القمي ، ترجمة حسن بن علي بن حسن ابن عبد الملك القمي .
- ١٩١٠/١٣٢٨ ليدن تاريخ گزیده^(١٢): حمد الله المستوفى القزوینی .

١١) ج ١٢ ص ٣٢٢-٥٦٣ .

١٢) ج ١ ص ٢٠١-٣ .

١٣) الورقة ٣٦٣ ب .

١٤) ص ١٠٢ .

١٥) ج ١٠ ص ٢٦٤-٧ .

١٦) ص ٢٧٢، ٢٧٣، ٢٩٢، ٢٩٥، ٣٧٧ .

١٧) ج ١١ ص ٣١٤-٦ .

١٨) ص ١٩٦ .

١٩) ج ٢ ص ٢٧٤-٥ .

٢٠) ص ١٨١ .

٢١) ص ١٤٥، ١٦٥، ٤٢٣، ٤٢٤ .

٢٢) ص ٤١٧، ٤٢٠، ٤٢٧ .

٢١- تاريخ نگارستان^(١): احمد بن محمد . ١٢٧٥ بمی

٢٢- تأسیس الشیعة لعلوم الاسلام^(٢): السيد حسن الصدر .

بغداد ١٩٥١/١٣٧٠

٢٣- تتمة المتنهى^(٣): الشیخ عباس القمی . طهران ١٣٦٥

٢٤- تتمة اليتيمة^(٤): الشعالي . طهران ١٣٥٣

٢٥- تجارب السلف^(٥): هندو شاه بن سنجر بن عبد الله صاحبی نجفوانی . طهران ١٣١٣

٢٦- التذكرة التیموریة^(٦): احمد تیمور باشا . مصر ١٩٥٣

٢٧- تذكرة المتبصرین فی علماء المتأخرین^(٧): محمد بن الحسن بن على الحر العاملی . طهران ١٣٠٦

٢٨- تکملة بروکلمن^(٨) . لیدن ١٩٣٧

٢٩- تنقیح المقال فی علم الرجال^(٩): الشیخ عبدالله المامقانی . النجف ١٣٤٩

٣٠- چهار مقاله^(١٠): العروضی السمرقندی . لیدن ١٩٠٩/١٣٢٧

٣١- حبیب السیر^(١١): خواندمیر . طهران ١٢٧١

٣٢- دائرة المعارف^(١٢): المعلم بطرس البستانی . بیروت ١٨٧٦

(١) ١٥٥٠، ١٥٦٠، ٧

(٢) ٦١-١٥٩٥

(٣) ٤٤٤٥-٤٥٧٥

(٤) تراجع فهرست الاعلام ج ١٦٠ ص ٢١٢

(٥) ٢٤٣٦-٢٢٧٨

(٦) ٦٩٣

(٧) ٤٦٢-٣

(٨) ١٩٩٨، ص ٩٦٥، ٥

(٩) ١٣٥٠، ج ١، ص ١

(١٠) ١٠٧٠، ح ٨-١٧، ص ١٢٠

(١١) ١٥٦٥، ج ٢، ص ٥٦١

(١٢) ٥٨٠، ج ١، ص ١

- ۳۳- دائرة المعارف اسلامی^(۱): ترجمة ؛ محمد علی خلیلی . طهران ۱۳۱۸ ش
مصر ۱۹۳۳ .
- ۳۴- دائرة المعارف الإسلامية^(۲) .
- ۳۵- دستور الوزراء^(۳): خوندگیر . طهران ۱۳۱۷ ش
- ۳۶- دول الاسلام^(۴): الذهبي . حیدرآباد الدکن ۱۳۳۷ .
- ۳۷- ذیل کتاب تجارب الأُم^(۵): ظهیر الدین الروذراوی . مصر ۱۹۱۶/۱۳۳۴ .
- ۳۸- راهنمای دانشوران^(۶): السيد علی أكبر البرقی القمی . قم ۱۳۲۸ ش
- ۳۹- رجال اصفهان (تذكرة القبور)^(۷): ملا عبدالکریمالجزی . طهران ۱۳۶۹ .
- ۴۰- رسائل الصاحب بن عباد^(۸): تحقيق عبد الوهاب عزّام وشوقی ضیف . مصر ۱۳۶۶ .
- ۴۱- روضات الجنات في أحوال العلماء والسداد^(۹): السيد محمد باقر الخوانساري . طهران ۱۳۰۷ .
- ۴۲- روضة الأنوار^(۱۰): محمد باقر السبزواری . طهران ۱۲۸۵ .
- ۴۳- روضة الصفا^(۱۱): میرخواند . لکنهنو ۱۹۱۲/۱۳۳۲ .

• ۱) ج ۱ ص ۳۳۵-۷

• ۲) ج ۱ ص ۲۲۰-۱

• ۳) ص ۱۱۸-۲۱

• ۴) ج ۱ ص ۱۸۲

• ۵) ص ۲۶۱-۵

• ۶) ج ۲ ص ۶۰-۲

• ۷) ص ۱۳۴-۷

• ۸) مدخل : ز - ل

• ۹) ج ۱ ص ۱۰۴-۱۰

• ۱۰) ص ۲۲۱-۳، ۲۵۷، ۲۹۳ .

• ۱۱) ج ۴ ص ۵۶-۷

- ٤٤- روضة امانت في أخبار الأوائل والأواخر^(١): ابن الشحنة .
- ٤٥- زينة المجالس^(٢): مجدى .
- ٤٦- سفينة البحار ومدينة الحكم والآثار^(٣): الشيخ عباس القمي .
- ٤٧- سياسة نامه^(٤): نظام الملوك .
- ٤٨- شذرات الذهب في أخبار من ذهب^(٥): ابن العماد الحنبلي . مصر ١٣٥٠
- ٤٩- شرح ديوان المتنبى^(٦): عبد الرحمن البرقوقي . مصر ١٣٥٧/١٩٣٨
- ٥٠- العبر وديوان المبتدأ والخبر^(٧): ابن خلدون . مصر ١٢٨٤
- ٥١- الغدير في الكتاب والسنة والأدب^(٨): عبد الحسين أحد الأميني النجفي
- ٥٢- فرهنگنامه پارسی^(٩): سعید نقیبی . طهران ١٣١٩ ش
- ٥٣- الفهرست^(١٠): ابن النديم . لیزیک ١٨٧١
- ٥٤- فوائد الرضوية في أحوال علماء المذهب الجعفرية^(١١): الشيخ عباس القمي . طهران ١٣٢٧ ش
- ٥٥- قابوس نامه^(١٢): الأمير عنصر المعالى كيكاووس بن اسكندر بن قابوس بن

(١) ج ٨ ص ٤٠-١٣٩٥

(٢) ص ٢١٥، ٢١٠-١١

(٣) ج ٢ ص ٤-١٣٥

(٤) ص ١١٤، ١١٣-٦

(٥) ج ٣ ص ٦-١١٣

(٦) ج ١ ص : ض ب - بح.

(٧) ج ٤ ص ٤٦٦

(٨) ج ٤ ص ٤٠-٨١

(٩) ص ٥٨٧

(١٠) ص ١٣٥

(١١) ج ١ ص ٤٥-٥١

(١٢) ص ٣٣٥، ٦-٤٥، ١٥٢، ٨-١٥٧، ١٦١ و ح ص ٩-٢٤٧

- وشهيگير بن زياد .
- طهران ١٣١٢ ش
- ٥٦- قاموس الاعلام^(١) : ش . سامي .
- استانبول ١٣٠٦
- ٥٧- الكامل في التاريخ^(٢) : ابن الأثير .
- مصر ١٢٩٠
- ٥٨- كشف الظنون عن أسماء الكتب والفنون^(٣) : حاجي خليفه .
- تركية ٢-١٣٦٠ / ١٩٤١
- ٥٩- الكشف عن مساوى ، شعر المتنبي : الصاحب بن عباد
- ٦٠- الكنى والألقاب^(٤) : الشيخ عباس القمي .
- ٦١- لب التواریخ^(٥) : يحيى بن عبد اللطیف الحسینی القزوینی . طهران ١٣١٤ ش
- ٦٢- لب الألباب^(٦) : محمد عوفی .
- ٦٣- اللباب في تهذيب الأنساب^(٧) : ابن الأثير .
- ٦٤- لسان الميزان^(٨) : ابن حجر العسقلاني .
- ٦٥- لغات تاريخية وجغرافية^(٩) : أحمد رفعت .
- ٦٦- مجالس المؤمنين^(١٠) : القاضي نور الله التستري .
- ٦٧- محاسن اصفهان^(١١) : المافروخي .
- ٦٨- المختصر في أخبار البشر^(١٢) : أبو الفداء .

(١) ج ١ ص ٤٤٦

(٢) ج ٩ ص ٤١

(٣) ج ٢ ص ٦١٩ ، ٩٠١ ص ١٦٢١ ، ١٣٧٦

(٤) ج ٢ ص ٣٦٥ - ٧١

(٥) ص ٩٧

(٦) تراجع فهرس الاعلام ج ١ ص ٣٧٩ ، ج ٢ ص ٤٣٣

(٧) ج ٢ ص ٧٧

(٨) ج ١ ص ٤١-٤١٣

(٩) ج ٤ ص ١٧١

(١٠) ص ٤٣٩ - ٤١-١٣

(١١) ص ١٣-١٣ ، ٩٨-٩٩ ، ٨٤-٧ ، ٢٦-٤

(١٢) ج ٢ ص ١٣٧

- ٦٩- مرآة الجنان وعبرة اليقطان^(١): اليافعي . حيدر آباد الدكن ١٣٣٨
- ٧٠- مستدرك الوسائل ومستنبط المسائل^(٢): الحاج ميرزا محمد حسين النورى طهران: ١٣٢١ . الطبرى
- ٧١- معالم العلماء^(٣): ابن شهر اشوب . طهران ١٣٥٣
- ٧٢- معاهد التنصيص على شواهد التائجىص^(٤): الشيخ عبد الرحيم بن أحمد العباسى . مصر ١٩٤٧/١٣٦٧
- ٧٣- المقايسات^(٥): أبو حيان التوحيدى . مصر ١٩٢٩/١٣٤٧
- ٧٤- المنتظم في تاريخ الملوك والأمم^(٦): أبو الفرج ابن الجوزى . حيدر آباد الدكن ٨-١٣٥٧
- ٧٥- منتهى المقال في أحوال الرجال^(٧): أبو على . طهران ١٣٠٢
- ٧٦- النجوم الظاهرة في ملوك مصر والقاهرة^(٨): ابن نفردي بردي مصر ١٩٣٣/١٣٥٢
- ٧٧- نزهة الأنبا في طبقات الأدب^(٩): أبو البركات عبد الرحمن بن محمد الأنباري مصر ١٢٩٤
- ٧٨- نزهة القلوب^(١٠): حمد الله المستوفي القزويني . ليدن ١٩١٣/١٣٣١
- ٧٩- نصيحة الملوك^(١١): الغزالى . طهران ١٣١٧ ش

(١) ج ٢ ص ٤٢١-٤.

(٢) ج ٣ ص ٧٨٢.

(٣) ص ٨، ١٣٦.

(٤) ج ٤ ص ١١١-٣٦.

(٥) ص ٩٣-١٠١، ٢٣٧.

(٦) ج ٧ ص ١٧٩-٨١.

(٧) ص ٥٦.

(٨) ج ٤ ص ١٦٩-٧١.

(٩) ص ٣٩٧-٤٠١.

(١٠) ص ٥٧.

(١١) ص ٤-١٠٣.

- ٨٠- النقض^(١): نصیرالدین عبدالمجیل القزوینی الرازی . طهران ١٣٣١/١٣٧١ش
- ٨١- نهاية الأرب في فنون الأدب^(٢): شهاب الدین التویری . مصر ١٩٢٤/١٣٤٢
- ٨٢- هدية الاحباب^(٣): الشیخ عباس القمی . طهران ١٣٢٩ش
- ٨٣- الوسيط في الادب العربي و تاريخه^(٤): الشیخ أحمد الاسکندری ، و الشیخ مصطفی عنانی . مصر ١٩٥٠
- ٨٤- وفيات الأعيان وأئمۃ أبناء الزمان^(٥): ابن خلکان . مصر ١٣٦٧/١٩٤٨
- ٨٥- يتيمة الدهر في حماسن أهل العصر^(٦): الشعالی . مصر ١٣٦٦/١٩٤٧ وکثیر غيرها . . .

. ٢-٢١١ ص (١)

. ١١٣ ص ٣ ج (٢)

. ١ - ١٩٠ ص (٣)

. ٣-٢١١ ص (٤)

. ١٠-٢٠٦ ص ١ ج (٥)

. ٩٦-٣٣٩ ، ٢٨٦-١٨٨ ص ٣ ج (٦)

[F.1a] [رسالة في الهدایة والضلالة]

لصاحب ^(١) الأجل ، أكفي الكفارة ، أبي القاسم ^[م]
 إسماعيل بن أبي الحسن عيسى بن العباس
 أطاه الله بقاء ^(٢)

نقلت هذه النسخة الشريفة ، من نسخة
 الأصل ، وقوبلت بها ، وقرأت ^(٣) على
 حضرة المصنف و تزمنت بخطه
 الشرييف ؛ ضاعف الله جلاله ، وأتم
 جده ^(٤) وإقباله ، وختم بالصلحات
 أعماله ، بحق محمد وآلـه .

(١) كذا مافي الاصل .

(٢) كذا — بالقصر — وكذلك هو عند العسكري ؛ تراجع ديوان المعانى ج ٢ ص ٢٢٢ .

(٣) كذا مافي الاصل ، وقد تقدم ذكر ذلك في وصف النسخة وصف النسخة وخاصص (رسمها) . تراجع ص ٧٦ .

(٤) الجد: الحظ والبخت .

[F.1b] بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله الواحد العدل، فلا يجور فيما أنشأ وابتدع؛ الرحيم، فلا ظلم فيما ابتداً واخترع؛ الحكيم، الذي لا باطل فيما قدم وأخر؛ العليم، فلا سلفه فيما قضى وقدر؛ المنزه عن إضلال العباد عن الدين، وإغواهم [F.2a] عن الحق المبين؛ الذي لا يدّ خر عن عباده إحساناً، ولا يختزل^(١) دونهم إرشاداً وبياناً؛ المتعالي عن فعل القبائع وإرادة الفواحش والفضائح.

وصلى الله على نبيه المبعوث لهداية الكافرة ، المرسل بالرحمة والرأفة ، وعلى أهل بيته ؛ نجوم الاسلام [F.2b] ، وشموس الایمان ، وسلم تسليماً .

أهـا على أثر ذلك - أداـم الله توفيقك طـالـيـرـضـيـهـ ، وـنـزـهـكـ عـمـاـ يـعـتـقـدـ [d] أـبـنـاـ [e]ـ الإـلـحـادـفـيـهـ . سـ[أـلـتـ] أـنـ أـذـكـرـكـ جـمـلـةـ مـنـ الـكـلـامـ فـيـ الـهـدـاـيـةـ وـالـضـلـالـ؛ يـزـدـ [F.3a]ـ اـدـ بـهـ نـفـاذـ بـصـيرـتـكـ ، وـنـقـاـ [e]ـ سـرـيـرـتـكـ ؟ـ فـيـ وـصـفـالـلـهـ - عـزـ اـسـمـهـ - بـالـعـدـلـ ، وـنـزـيـهـهـ عـمـاـ يـحـيـلـهـ الـقـدـرـيـةـ مـنـ صـرـيـعـ الـجـوـرـ وـالـظـالـمـ ، قـدـ تـقـدـمـ مـنـ كـلـامـ سـافـنـاـ فـيـ هـذـاـ الـبـابـ مـاـ يـغـنـيـ قـلـيـلـهـ عـنـ كـثـيـرـ مـاـ نـيـدـهـ ، وـنـبـتـدـيـءـ [F.3b]ـ القـولـ فـيـخـذـوـهـ ، جـعـلـالـلـهـ مـاـنـأـتـيـ وـنـذـرـ خـالـصـالـلـوـجـهـ ، لـانـرـيـدـ بـهـ جـزـاءـ وـلـاشـكـورـاـ ، إـلـاـ مـنـ عـنـدـهـ ، إـنـ ذـلـكـ مـنـهـ وـيـدـهـ .

علمك الله الخير، وجعلك من أهله - أن الكلام؛ إذا وقع في فرع لم يشيد أساسه، كان كالتماس ثمن لم يتقدّم [F.4a] غراسه^(٢)، فالواجب على هن نصح المسترشد، أن ينبئه على الأصل المعتمد؛ ليعرف كيف يتدرج الكلام إلى ما وقع عليه

(١) الاختزال : الانفراد بالرأي والحدف والاقطاع .

(٢) الغراس - بالكسر - وقت الغرس . وهو أيضاً ما يغرس من الشجر .

(١) السؤال، وحدث الجدال . حتى لا يبدهه مالم يعهد ، فتلعنه نفرة الوحشة ، ويفاجئه
 مالم يعهد ؛ فيجد به [F.4b] أنس الـألف و العادة .
 وأنامقدم مقدّم مات ، يهون معها تصوّر ما نوضّحه في هذا الباب ، ونشرحه . بعون الله -
 قد علم كل دائن بالتنزيل - وإن خالف في التأويل - أنَّ اللَّهَ - سُبْحَانَهُ - أَنْزَلَ
 القرآن حجّة على أهل الزيغ والبهتان ، وبرهاناً للنبي ﷺ [F.5a] دَلِيلَكُلِّهِ فَمَنْ أَدْى
 تأويلاً إِلَى أَنْ يَجْعَلَ الْقُرْآنَ حجّةً لِلملحدِينَ ، وعذراً لِلْكَافِرِينَ ، ودفعاً لِبِرَاهِينِ ربِّ
 العالمين ، عُلِّيَّمَ تمسكه بحبِّ الضلال ، واعتلاقه (٢) بعِصْمَ (٤) الجمالة .
 و نحن متى تأوّلنا هذه الآيات تأويلاً المجبرة ، جعلنا [F.5b] القرآن حجّة
 للْكُفَّارَةِ .

ألا ترى أنَّ الْكُفَّارَ فِي زَمْنِ النَّبِيِّ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلهِ- كَانُوا يَتَطَلَّبُونَ عَلَيْهِ الْعُلُلَ،
وَيَعْمَلُونَ فِي إِطْفَاءِ نُورِهِ -الْحَيْلِ-. فَلَوْ كَانَتْ هَذِهِ الْآيَاتُ، عَلَى مَا تَقْدِرُهُ الْقَدْرِيَّةِ؛ لَقَالُوا
لَنَبِيِّنَا مُحَمَّدَ ﷺ : كَيْفَ ادْعُونَا^(٥) [F.6a] إِلَى الْإِيمَانِ، وَلَمْ تَقْطُعُنَا بِظَبْطَةٍ^(٦) السَّيِّفِ،
وَحدَّ الْسَّنَانَ وَهَذَا الْكِتَابُ الَّذِي أَتَيْتَ بِهِ، يُنْطِقُ عَنْ أَنَّا لَا نَسْتَطِيعُ الْإِسْلَامَ؛ إِذْ قَدْ أَضْلَلْنَا
عَنْهُ، وَأَخْذَنَا سُمْعَنَا وَأَبْصَارَنَا دُونَهُ، وَجُعِيلَ فِي أَعْنَاقِنَا الْأَغْلَالُ؛ لَئَلَّا نَدْرَكَهُ، وَخُلِّقْنَا
صُمْمًا بَكْمًا^(٧) [F.6b] عَمِيًّاً؛ لَئَلَّا نَفْقِهُهُ، وَطَبِيعًّا^(٨) عَلَى قَلْوَبِنَا؛ لَئَلَّا نَفْهَمُهُ.
فَهَلْ أَتَيْنَا إِلَيْنَا حِيثُ دُعِينَا، وَهَلْ دُهِينَا إِلَيْنَا حِيثُ أَمِرْنَا؟
أَمْرَنَا سُلُوكُ الطَّرِيقِ، وَسُدَّدَ عَلَيْنَا الْمُضِيقِ.

وهل أنت إلا الرسول الذي يريد خلاف ما يريد المرسل ، والمبعوث الذي يحب أن ينقض [F.7a] مابناه الباعث ، والتابع الذي يرتكب ^(٨) في أن يدفع ما أ مضاه المتبوع .

(١) في الأصل : يفاجاه .

((٢)) كانت في الاصل : أداء ، ثم حذف الهاء فبقيت ، أدا (كذا).

(٢) الاعتبلاة - هنا - بمعنى التعلق.

(٣) العصيم : ج ، عصمة ، أي ما يعتصم ويقوى ويمتنع به .

(٥) باشمام العين الكسرة

٦) **الظلة** : حد السيف أو السنان او نحوه كالنصل والخنجر وشبهه .

(٧) الطبع : هو التغطية على الشيء . أى ، ختم على قابوهم فلا يعون ؛ ولا يوفقون لخبير

(٨) ارتکض فلان فی أمره ، اضطرب ، وتقلب فيه وحاوله .

وهل يجوز أن يوثق بما تؤديه ؟ وأن تتحاول هداية من قد أضلّه خالقك ، و
إصلاح من قد أفسد هالك ؟

وحتى نرجو الفوز بدعواتك ، والنجاة برسائلك ؛ وفي حكم [F.7b] [فرقاذهك ؛
بأنما^(١) مما أدعونا^(٢) إليه ممنوعون ، وعن نيل ماتحشتنا عليه مدفوعون .

فكيف تستجيب لدعانا، وتأمل رشادنا، وتأمرنا بأن تكفر آباءنا وتفتلي أبناءنا، (٣)

ونحن لانطيق ما تُحْمِلناهُ، ولا نستطيع ما تُكْلِفناهُ.

ولم تتلو علينا: «لَا يكُفَّ [F.8a] [الله نفْسًا إِلَّا وسعها^(٤)». وقد أثبتت تكليف

ملا يطاق، وجازيت عن إلزام مالا يسع.

والقدرة الخارصة^(٧)، والتجربة المباهنة^(٨)؛ وقالوا قول المشركين : «لهم شاء الله^{هـ} ما

[F.8b] أ [] شر كنا ولا آباءنا ولا حرمينا من: شركنا، كنائصنا، ممتلكاتنا

بأسنا قل هل عزّدكم من علمٍ فتخرجوه لنا إنْ تتبَعُون إِلا الظن وَإِنْ أَتَمْ إِلا
تخرصون^(٩) .

فَإِنْ يَذْهَبْ هُؤُلَاءِ الْبَهَائِمُ ، عَنْ هَذَا النُّورِ الْوَاضِعِ ، وَالسَّرَّاجِ الْمُلَائِحِ ، وَهُلْ بَعْدَ
ا [F.9a] اتَّعْذِيْبُ لِلْمُجْبَرَةِ ، حِجَّةٌ بارِعَةٌ ، أُوْشِبَّهُ رَائِعَةٌ . « إِنْ هُمْ إِلَّا كَالْأَنْعَامِ بِلِ
هُمْ أَضْلَلُ سَبِيلًا (١٠) ». .

وبعد؛ فانَّ أَهْلَ الْصِّلُوْةِ - عَلَى اختلاف آرائِهِمْ ، وَ تبَيَّنَ أَهْوَاهِهِمْ - قد أَجْمَعُوا

(١) كذا مافي لاصل (؟)

(٢) باشمام العين الكسرة .

(٣) في الاصل : أبناينا .

٢٨٦ (٤) البقرة :

١٤٩ : ﴿الانعام﴾

٦) **الثانية** : المتكبرة المعرضة . ولعلها ؛ **النامية** : اي ؛ المتاجحة ، والقيحة فلاتها العين .

٧) **الخارصة** : الكاذبة ، والتي تتظنبن الشيء ولا تتحققه ، فتعمل بما لا تعلم .

٨) المباحثة : التي تبهر السامع بما تفترشه عليه .

الانعام : ١٤٨

١٠ الفرقان : ٤٤.

على أن القرآن منزه عن الاختلاف والتناقض، والتدافع والتهاون^(١)، وأن بعضه يشهد بالصحة [F.9b] التي تبطل دعوى الملحدين، وتكتذب أمانى الزاغين.

ولوصح تأويل المجبرة، لكان القرآن - وحاشاه من ذلك - ينقض بعضه ببعض ويدفع حرف منه جزاً، ولقالات الملحدة: كيف تزعمون أنَّ القرآن: « لو كان من عند غير الله لوجدوا فيه اختلافاً كثيراً » [F.10a]. وهما هدا؛ يخبر عن أكثر الناس؛ قدطبع على قلوبهم؛ فلا يستطيعون رشدًا، ولا يملكون أن يدفعوا غيّاً، ولا يطيقون إزالة الطبع^(٢) عن القلب، والبصر، والسمع، والخروج إلى سعة الاطلاق، من ضيق المنع. ثم يقول: « وما من الناس أن يؤمنوا إذ [F.10b] جاءهم البدي^(٤) »، وهذا لا يتذرره ذوقنل، أو حجا^(٥)، أو ورعر، أو تقى، أو اشتقاق^(٦) في آخرة أو أولى، إلا علم أنَّ المجبرة بمراسيم^(٧) الملحدة وابن محو^(٨) في العقل والشريعة، « ويا أيها الله إِلَّا أنْ يَتَمَّ نوره وُوكِرَه الْكَافِرُونَ ».

ثمَّ أنَّ الامر لو كان على ماتدعىه القدر [F.11a] ية، لما جاز سى^(٩) بـ [دلة] الله تعالى - المستدركة^(٨) بالعقل، ولا بالوارد منها مورد الشرع؛ المستدرک بوسائل السمع، وذلك لأنَّ إذا اعتقدنا في باصتك^(٩) لدلالة أنه يصل عباده بما دعاهم إليه، ولا يرشدهم إلى ما حشّهم عليه، وأنه بيده^(٩) عبيداً ضعافاً [F.11b] للنار من دون ذنب، ويخلق فيهم الكفر من غير جرم، ويمنعهم أن يؤذوا ماعليهم من حق؛ لم نأمن أن يكروا[١٠] الذي أراده منهم، توكيده العمى والضلالة. وأنه متى أصحب مدعيًا

(١) التهاون : السقوط والبطلان، ونقض القول بعضه ببعض.

(٢) النساء : ٨٢.

(٣) الطبع : الختم والتقطيع.

(٤) الاسراء : ٩٤.

(٥) في الاصل : حجي . والحججاً : العقل والفتنة .

(٦) الاشتقاق : الخوف . وكأن الوجه تعديته بمن .

(٧) النوبة : ٣٢.

(٨) استدرک الشيء بالشيء، إذا حاول إدراكه به . ومنه قول أمير المؤمنين على بن أبي طالب عليه السلام - : « باجالة الفكر يستدرك الرأى المصيب ». تراجع كتاب المجتبى ص ٥٩ .

للنبوة معجزة باهرة ، وحجّة ظاهرة ، فانماقصد أن [F.12a] يزداد غيّراً ، ويسكن إلى حيرة ؛ فيفضل المحاجة^(١) وتصوّر هذا ، قريب لا يبعد ، وسير لا يسر ؛ وذلك أنا إذا اعتقדنا أمراً في رجل من الناس ، أنه يضل عبيده عن مرادهم ، ويعمّهم عن مقاصدهم ، ويعنّهم من [F.12b] مصالحهم ، ويرصد لهم مفاسدهم ؛ لم نأمن أنه متى أظهر النصح في أمر يشير به عليهم ، فانما قصده أن يقتل^(٢) ، ويلبس^(٣) ، ويحتال . ومتى يجوز أن يعتمد ما يظهر من مصلحة ، ومحظ غير مرشد .

وكيف لا يستيقن^(٤) إلى الوهم ، بل لا يستقر في العلم ، أن الموصوف بذلك [F.13a] يخلق أكثر خلقه ، فيضلهم عن الدين ، ويريد منهم الصد عن سبيله ، ويختبر^(٥) فيهم شتمه وسبه^(٦) ، والكفر به ، ويخلق فيهم عبادة الأصنام والنيران من دونه ، ويعنّهم القدرة على طاعته ، ويركب فيهم قدراً^(٧) موجبة ملعونيته ، ويعذّب الأطفال الصغار [F.13b] بلا جرم ؛ في نكال^(٨) ونقمـة ، لاسعن^(٩) في وعده ووعيده . وحسبك بقوله ؛ يؤدي إلى هذا فساداً في دين الله والحاداً .

ولو كان رب العالمين^(١٠) يضل العباد عن الدين ؛ لجائز يأمر الأنبياء [إ] باضلالهم ويرسلهم لاغواتهم ، وإذا ساغ أن يفعله ، فسائع أن [F.14a] يأمر به ، ويسرعه ، لأنّه لا يفصل بين هاتين على الوجه ، ولا اختلال يتخيلها .

إذ متى اعتقדنا في زيد أنه يضل الناس عن الطريق ، ويعنّهم عن سلوك السبيل

(١) المحاجة : الطريق .

(٢) منعه من كذا وعن كذا . ولعل الوجه ؛ منعه عن الشيء ، فامتنع منه

(٣) اقتتال عليه : احتكم ، واقتال الشيء ، اختاره ، واقتال قوله : جره إلى نفسه .

(٤) لبس عليه الامر : أي خلط بعضه ببعض ، وشبه عليه وأضلـه .

(٥) استيقـنـ إلىـهـ : ابتـدرـهـ .

(٦) اختـبرـ الشـيءـ : أـشـأـهـ وـابـتـدـأـهـ وـابـتـدـعـهـ .

(٧) القدر : جـ قـدرـهـ . أـيـ ؛ القـوةـ .

(٨) النـكـالـ : العـبـرـةـ ، وـماـنـكـلتـ بـهـ غـيـرـ كـائـنـ ماـكـانـ .

(٩) كانت في الأصل : العالمين ، تم صحيحة في الهاشم ورسمها وفاما لرسمنا .

احتتججنا^(١) أن نجوز إنفاذ بذاك إلى غلمانه ، وتقدمه^(٢) فيه إلى أصحابه .
ومن أجاب إلى أنَّ الله - تعالى - [F.14b] يأمر أنبياء^(٣) عليهم السلام - بإضلال
عباده عن الطريقة المشلى ؟ لم يصلح له العمل بما يوردونه ، واليقين بما يذكر عنه ، و
إنَّما تعلق ابن الرانوني^(٤) حين الحد ، بما تعلقت به المجبرة ، حتى قال ؟ في كتابه
المعروف بالداعم^(٥) : إنَّ القرآن يدفع كل فريق منه فريقاً [F.15a] ؟ لتأويله هذه الآيات
تأويل الجبرية ، وتعلقه بظواهر تتعلق بها القدرة ، غير متذرِّر أنَّ الله - سبحانه - قد
أنبأ أنَّ في الكتاب متشابهاً يتبعه^(٦) [هـ] زاغ وعندَه ، ويرده إلى المحكم ، من اتبع
ورشد ؛ فقال عزَّ من قائل : « هو الذي أنزل عليك الكتاب منه آيات محكمات [F.15b]
هنَّ أُمُّ الكتاب وأخر متشابهات ، فأما الذين في قلوبهم زيف فيتبعون ماتشابه منه ابتغاء
الفتنة وابتغاء تأويله ، وما يعلم تأويله إلا الله . والراسخون في العلم يقولون آمنا به ، كُلُّ
من عند ربِّنا ، وما يدْرِك إلَّا أولو^(٧) الألباب »
وليس من المتشابه آية ؛ إلَّا و قبلها ، أو بعدها ؛ ما ي Finch [F.16a] فيها عن
المراد منها .

وسبعين وجه الحكمة في إنزال المتشابه ليصح لذى العينين ، وتنجلى عن القلوب
عما يراه الرؤى^(٨) .

فقول للمجبرة : كيف تستيقن نفوسك أنَّ الله - الذي هو أعلم العالماء^[أ] ، واحكم
الحكماء^[أ] ، وأرحم الراحمين ؟ الذي لا تتحققه المضار ، ولا تناه المنازع [F.16b] المطبوع

(١) كانت في الأصل : احتججنا ، ثم صصحها ورسمها بعجميين .

(٢) تقدم إليه بكتنا ، أى أمره .

(٣) في الأصل أنبيائه .

(٤) هو أبوالحسين احمد بن يحيى بن إسحاق الرانوني . توفي سنة ٢٤٥ هـ . له ترجمة
في وفيات الاعيان ج ١ ص ٩-٧٨ ، وشذرات الذهب ج ٢ ص ٦-٢٣٥ ، والكتني والألقاب ج
ص ٢٧٧-٩ ، وضبط الأعلام ص ٦٣ ، وأعيان الشيعة ج ١٠ ص ٤٩-٣٣٩ ، وكتاب المنية و
الامل ص ٤-٦٣ .

(٥) وهو كتاب في الرد على القرآن ، تراجع كتاب المنية والامل ص ٥٣

(٦) في الأصل : أولوا الألباب . وهو رسم المصحف .

(٧) آل عمران : ٧ .

(٨) الرين : الطبع والدنس . وفي المفردات ص ٢٠٨ : صدأ يعلو الشيء الجليل .

بالخير قبل المسوأة^(١) والداعم الشر قبل الطلبة - يأمر بالايمان ، ولم يرده ؛ وينهى عن الكفر ، ويريده ؛ ويقضى بالباطل ويقدرها .

وكيف يجوز أن يصرفهم عن الايمان ، ثم يقول : «أَنَّى يصرفون»^(٢) ، ويخلق فيهم الافاك ، ثم يقول : «أَنَّى يُؤْفَكُون»^(٣) . وأنشأ فيهم [F.17a] لكر ، ثم يقول : «لَم تكفرون»^(٤) . وفعل لبس الحق بالباطل ، ثم قال : «لَم تلبسُونَ الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ»^(٥) . وصدّهم عن السبيل ثم قال : «لَم تصدُّونَ عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ»^(٦) . وحال بينهم وبين الايمان ثم قال : «وَمَاذَا عَلَيْهِمْ لَوْ آتَيْنَاهُمْ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ»^(٧) . وذهب بهم عن الرشد ، ثم قال : «فَإِنْ تَذَهَّبُونَ»^(٨) «وَأَضْلَلُهُمْ»^(٩) ، حتى أعرضوا ، ثم قال : «فَمَا هُنَّ عَنِ التَّذْكُرَةِ»^(١٠) . معرضين^(١١) .

إنَّ هَذَا؛ لَوْ وُصِّفَ فِي أَعْتَقِي^(١٢) الْفَرَاعَنَةَ، وَأَظْلَمَ الْجَبَابِرَةَ، لَا سُقْبَحَ . فَكِيفَ فِي الْحَكِيمِ، الرَّؤْيَا[وَ]فِي الرَّحِيمِ - تَعَالَى عَمَّا يَقُولُ الظَّالِمُونَ عَلَوْ كَيْرِاً - . ثُمَّ إِنَّ الْأَنْبِيَا[ءَ] - صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ وَسَلَامُهُ - مَا بَعُثُوا ، اتَّبَعُوا الْأَدْلَةَ الَّتِي صَحَبُوهُمْ ، [F.18a] وَالْمَعْجَزَاتُ الَّتِي صَدَّقُوهُمْ ؛ فَانَّ التَّفْرِقَ بَيْنَ الصَّادِقِ وَالْكَاذِبِ، وَالْمَعْجَزِ وَالْحِيلَةِ، وَالدَّلَالَةِ وَالشَّبَهَةِ ؛ إِنَّمَا تَسْتَدِرُكَ بِالْعُقْلِ، وَتَعْرُفُ بِالْتَّمِيزِ وَالْفَحْصِ . فَلَوْ جَازَ أَنْ يَأْتِي الْأَنْبِيَاءَ - عَلَيْهِمُ السَّلَامُ - بِكَثِيرٍ مَا يَعْتَنِي فِي الْعُقُولِ، وَيَبْطِلُ عَنْ دُوِيِّ [F.18b] الْأَلْبَابِ؛ وَلَا يُسْوَغُ؛ لَكَانُوا قَدْ كَذَبُوا أَنفُسَهُمْ؛ اذ بِالْعُقْلِ تَصْدِيقُهُمْ وَقَدْ سَقَطَتْ حِجْتَهُ، وَالتَّبَسَّتْ حِجْتَهُ . وَلَا جَاءَرَ أَنْ يَأْتِي الْأَنْبِيَاءَ بِمَا يَنْفَيُهُ، وَيَضَادُهُ، وَ

(١) فِي الِّاصلِ : الْمَسْأَلَةُ .

(٢) الْمُؤْمِنُونَ : ٦٩ . أَوْ : «فَأَنَّى تَصْرِفُونَ» الزَّمَرُ : ٦ ، يُونَسُ : ٣٢ .

(٣) فِي آىٰ كَثِيرٍ مِّنْهَا؛ الْمَائِدَةُ : ٢٥ ، وَرَاجِعٌ فِتْحُ الرَّحْمَنِ صِ ٢٣ .

(٤) آل عمران : ٩٨ .

(٥) آل عمران : ٧١ .

(٦) آل عمران : ٩٩ .

(٧) النَّسَاءُ : ٣٩ .

(٨) التَّكَوِيرُ : ٢٦ .

(٩) الْمَدْثُرُ : ٤٩ .

(١٠) الْعَتُوُ : الْاسْتِكْبَارُ وَمَجاوِزَةُ الْحَدِّ .

يما نعه ، ويحاده^(١).

فليت شعرى : كيف يقبل العجلى بنبوة نبى بدليل عقل ، وقد جاء - على [F.19a] زعمه - بما تدفعه [ال] عقول ، وترفضه ؛ وتحيمله ، وتنقضه . وأين من هذا ؟ أنَّ القديم - تعالى - إنما عرفناه بدليل العقل ، واستدللنا عليه بمتقن الصنع .

فلو أُسقطنا شهادة العقول ؟ لما وجدنا سبيلاً إلى المعرفة بالواحد الأَحَد الذى « لم يلد ولم يولد ولم يكن له كفواً [F.19b] أحد^(٢) ». لأنَّا [ولي] الالباب ، تمنع من كون صنع بلا صانع ، وفعل بلا فاعل . كما تمنع من تكاليف مالا يطاق ، والمطالبة بما لا يسع ويزاء العبيد اوا (؟) للنار ، وما احده [وا] [ص] غيره ولا كبيرة ، ولا قدّ مروا جر به^(٣) ولا جريرة .

وإن لم يكن هذا ممتنعاً في [F.20a] عقول ، لم يتمتنع أن يكون العالم ، حدث من غير محدث ، ووجد من غير مخترع ؛ ومن دون الفصل بينهما خرت القتاد^(٤) .

والآن حين نعود إلى الكلام في الهدى والضلال . حتى إذا اتينا على عده ، وأخبرنا بسكنته ؛ لم ندع أن [F.20b] تتبع هذه الجملة ، ما يزيدها بياناً في القلب ، واستقراراً في الصدور - بعون الله - .

إعلم ؛ أن الهدایة في القرآن ، على وجوه شتى ؛ ومنها:

الهدایة إلى الدين : وهي إزاحة العلة ، وإقامة الدلالة ، والدعا[ء] إلى الطاعة وتقديم الاستطاعة ، ورفع الحيلولة ، والمنع . و [F.21a] هذا ؛ قد فعله الله - تعالى - للمككفين أجمعين ؛ ليصحِّ الأمر والنهي ، والحمد والذم ، والثواب والعقاب . فقال الله تعالى - في قصة ثمود : « وأمّا ثمود فهُدِيَّنَاهُمْ فاستَجَبُوا لِعُمَىٰهُمْ عَلَى الْهُدَىٰ^(٥) ». وقال - تعالى - : « شهر رمضان الذي أنزل فيه القرآن هدى للناس وبه نات من الهدى

(١) المحادة : المخالفة ومنع ما يجب عليك .

(٢) الاخلاص : ٤، ٣ .

(٣) كانت في الاصل : جريمة . ثم صحيحتها ورسمها كما ترى .

(٤) مثل ؛ يضرب للأمر دونه مانع . تراجع مجمع الأمثال ص ٩-٢٣٨ .

(٥) فصلات : ١٧ .

والفرقان^(١) » وقال [F.21b] في الرد على من زعم أنَّ اللَّهَ لَمْ يَهْدِ ، وَلَوْهُدَاهُ لَا هَتَدَى : « أَنْ تَقُولُ نَفْسٌ يَا حَسْرَتِي عَلَى مَا فَرَطْتَ فِي جَنْبِ اللَّهِ وَإِنْ كُنْتَ مِنَ السَّاخِرِينَ ، أَوْ تَقُولُ لَوْأَنَّ اللَّهَ هَدَانِي لَكُنْتُ مِنَ الْمُتَقِينَ^(٢) ».

وقد يكون ؛ الهدى إلى الجنة ، وهو الشواب ؛ جزاءً على محمود الأفعال . وهذا يختص به المؤمنون [F.22a] ، ويتوحد بمزيده الصالحون . قال اللَّهُ - تعالى - في تصديق ذلك : « وَنَزَعْنَا مَا فِي صُورِهِمْ مِنْ غَيْرِ تَجْرِيَةٍ مِنْ تَحْقِيمِ الْأَنْهَارِ وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كَنَا لِنَهْتَدِي لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ^(٣) ».

ومما يشهد أنَّ الهدى إلى الجنة ؛ يكون ثواباً ، قوله - تعالى - [F.22b] : « يَهْدِيهِمْ رَبُّهُمْ بِإِيمَانِهِمْ تَجْرِيَةٍ مِنْ تَحْقِيمِ الْأَنْهَارِ فِي جَنَّاتِ النَّعِيمِ^(٤) ».

وهذا ؛ هو الهدى الذي يمنعه اللَّهُ - تعالى - الكفار ، ولا يعطيه الفساق .

قال اللَّهُ - تعالى - : « كَيْفَ يَهْدِي اللَّهُ قَوْمًا كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ^(٥) » إلى قوله « وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ^(٦) ».

ولله الهدى ، وجه آخر؛ وهي :

الزيادة [F.23a] التي وعد بها اللَّهُ الْمُهْتَدِينَ من (؟) على اليقين ، وشرح الصدور بالدين . وذلك ؛ إنَّ الْمُحْقَقَ إِذَا رَجَعَ إِلَى نَفْسِهِ ، وَجَدَ سُكُونًا ، وَثَلَجَ بِمَا عَلِمَهُ يَقِينًا ، فَازْدَادَ ثِباتًا عَلَى مَا يُعْقِدُهُ ، وَلَنْزَوْمًا مُطَاتِيْنَ فِيهِ ، فَيَجْهَدُ ، وَهَذَا أَيْضًا مِنْ حَسْنِ الشَّوَّابِ ، لَا يَسْتَوِجِبُهُ مَنْ يَسْتَحْقِقُ الْعَقَابَ . قال [F.23b] اللَّهُ - تعالى - : « وَالَّذِينَ اهْتَدَوْا زَادُوهُمْ هَدِيًّا^(٧) وَآتَيْهِمْ تَقْوِيَةً^(٨) ». [و] قال - تعالى - : « وَمَنْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ يُهْدِ قَلْبَهُ^(٩) ».

(١) البقرة: ١٨٥.

(٢) الزمر: ٥٦، ٥٧.

(٣) الاعراف: ٤٣.

(٤) يومن: ٩.

(٥) آل عمران: ٨٦.

(٦) في الأصل: هدا.

(٧) محمد: ١٧.

(٨) التغابن: ١١.

والا ضلال على وجوه ؛ منها :

ما يفعله شياطين الإنس والجن ، وهو الاضلال عن الدين والاغواة عن المرشد
وهذا مما تزه الله - تعالى - عنه ؛ إذ هو فعل المفسدين ، [F.24a] [الغوغاء ، والجهلة
من الشياطين ، والجن^(١)] [المضلين .

وبهذا آذن^(٢) الله - تعالى - نبيه ؛ فقال : « قل إن ضللتم فانما أضل على نفسك^(٢) »
ونهى عن عبادة الشيطان ، لا ضلاله عن الاديان ، فقال : ألم أهدىكم يا بني
آدم لا تعبدوا الشيطان ..^(٣) [F.24b] إلى آخر الآية [فَيَسِّرْ - سبحانه وتعالى - أن
عبادة الشيطان لم تمح^(٤) ، حيث أضل عن الدين ، وكيف يضل هو عن الدين ، من يلوجه
ال العبادة - تعالى عمما يقول المفترون ، ويتهخر منه المبطلون ، علوأكيراً -

وهذا ؛ هو الاضلال ، كما قال - تعالى - [F.25a] : « وأضل فرعون قومه و ما
هدي^(٤) » ، « وأضلهم السامري^(٥) ». وقال : « وإن تطبع أكثر من في الأرض يضلوك عن
سبيل الله^(٦) » .

وها هنا وجه آخر من الإضلال ؛ وهو :

الاضلال عن الثواب ، جزاء على قبيح الأعمال .

فالله - تعالى - يفعل ذلك ، فيريده ، ولا يفعله إلا عقاباً ملئ خلع عن ر[[F.25b] بقة
الطاعة ، وكذب الأنبياء الصدق ، وأعرض عن الآيات ، والنذر . قال الله - تعالى -

« وما يضل به إلا الفاسقين^(٧) ». وقال : « ويضل الله الظالمين^(٨) » .

ولو ابتدأ بالضلال ، لكان قد أضل الفاسق والكافر وغيرهما .

(١) آذنه بالشيء : أعلمبه به .

(٢) سبا : ٥٠

(٣) يس : ٦٠

(٤) طه : ٧٩

(٥) طه : ٨٥

(٦) الانعام : ١١٦

(٧) البقرة : ٢٦

(٨) إبراهيم : ٢٧

وقد يكون **الضلال** ، بمعنى **الهلاك** . والضلال ، بمعنى **الهلاك** . وليس من [F.26a] لـ **ضلال عن الدين في شيء** . وذلك ؛ كقوله - تعالى - : «**وَالَّذِينَ قُتلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ .. (١) إِلَى آخِرِ الْآيَةِ** . فبان بهذه الآية ، أن **الهداية** قد تكون إلى **الثواب** ، و **الضلال** ؛ قد يكون عن **الثواب** .

ألا ترى ؟ **أن هذا إخبار عن الدين قتلوا في سبيل الله** ، وليس بعد هذا القتل ، **هداية إلى الدين ، ولا [F.26b] إضلal عنده** .

والضلال ؛ بمعنى **الهلاك** و **العقاب** كقوله - تعالى - : «**إِنَّ أَمَّاجِرَ مِنْ فِي ضَلَالٍ وَسُرُورٍ (٢)** » .

وقد يكون **الضلال** بمعنى **وجوده ضالا** . وذلك ؛ كقوله - تعالى - : «**وَأَضَلَّ اللَّهُ عَلَى عِلْمٍ (٣)** » .

ودلائل هذه الطريقة في **كلام العرب** [F.27a] أكثر من أن تتحصى . ويستشهدون من قول **عمر وبن معدى** كرب ^(٤) : «**قَاتَلَنَا بْنَ سَلِيمَ، فَمَا أَجَبَنَا هُمْ، وَسَأَلَنَا هُمْ فَمَا أَبْخَلَنَا هُمْ، وَهَا جَيَّنَا هُمْ فَمَا أَفْحَمَنَا هُمْ (٥)** » .

وقد يقال : **أضلله كذلك** ؛ إذا **ضل عنده** ، وإن لم يكن في **الحقيقة** **أضلله** . وهذا مثل قوله - تعالى - [F.27b] : «**رَبِّ إِنَّهُنَّ أَضَلَّنَ كَثِيرًا مِنَ النَّاسِ (٦)** » . وذلك أن **الاصنام** لا يصح منها **ال فعل** ، ففضل **أوتهمي** . وإنما نسب **الضلال** **إليها** ، لما **ضلوا** **عندتها** .

ومتي عرضت الآن ما ذكرناه من الوجه ، لم تر لبسها ، ولم تخش شرطا . هذا ؛ وإذا تدبّرت آي **الإضلال** **أجمع** ، لم تجد الله [F.28a] يقول : **أضللتُ عن الدين** ؛ فتدبر ما **قلته** **ترشد** .

(١) محمد : ٤ و تمام الآية : «**فَلَن يضلُّ أَعْمَالَهُمْ** »

(٢) القر : ٤٧

(٣) الجانية : ٢٣

(٤) هو **عمر وبن معدى** كرب **الزبيدي** ، من **منذحج** . له **ترجمة** في **الشعر والشعراء** ص ٢١٩-٢٢٢ ، والمؤلف والمختلف ص ٦٥-١٥٦ ، ومعجم **الشعراء** ص ٢٠٨-٩ ، وخزانة **الادب** ج ١ ص ٤٢٥-٦ ، والاغانى ج ١٤ ص ٢٤-٣٤ .

(٥) في **لسان العرب** ج ١٣ ص ٤٩ ، و**تاج المرووس** ج ٧ ص ٢٢٢ ؛ قول **عمر وبن معدى** كرب «**يَا بْنَ سَلِيمَ لَقَدْ سَأَلْنَاكُمْ فَمَا أَبْخَلْنَاكُمْ** » .

(٦) إبراهيم : ٣٦

وأظنك^(١) قد نصت على قوله - تعالى - : « فمن يردد الله أن يهديه يشرح صدره للإسلام^(٢) » يقينه ؛ ليزداد ثباتا على دينه ، وإن من أراد أن يضلّه عن الثواب ؛ جزاء على سعياته ؛ « يجعل صدره ضيقا حرجا^(٣) » [F.28b] ؛ بما يورد عليه من التشكيك فيما ذهب إليه ، حتى لا يهرب له مما جاء من قبله ، والانتقال عنه ، وترك المقام على ما اعتقد فيه . وهذا من أدعى الدواعي إلى اطراح الباطل ، لأن صاحبه ، إذا راجع نفسه ، فألغها قلقة بما يحويه ، حرجة بما يعييه ، كانت [F.29a] هذه الحال ، باعثة له على طلب الحق والخروج إلى فسحة الحكم والفصل ؛ مالم يحاص^(٤) على رياسته ، ولم يثبت على ألف وعادة وهذا يجري مجرد قوله - تعالى - : « في قلوبهم مرض فزادهم الله مرضًا^(٥) » لأن الله تعالى - لترك الكافر ، لا يخطر [F.29b] بباله ما يضيق صدره ، ويوهن^(٦) عليه أمره ، لكن قد أخلاقه من تجدد حيجه ، وتضاعف أمره وزواجره ، فهذه الآية ، أدل الآيات على العدل ، وإن قدروها على الجبر ؛ فتأمل آخرها ، تعرف صدرها .

قال الله - تعالى - : « [ك] ذلك يجعل [الله] الرّجس على الذين لا يؤمنون^(٧) » [F.30a] فبيان أنه يفعل ذلك عقاباً للكافرين على كفرهم ، كما أبنا لك من أمرهم . وربما تعلق بعض الناس بقوله - تعالى - : « يضل به كثيراً ويهدى به كثيراً^(٨) » والدليل على أن هذا إلا إضلال عقاب - كما تأولنا - ، قوله ؛ في آخر الآية : « وما يضل به إلا [F.30b] لفاسقين^(٩) »

وإن سألك بعض هؤلاء ، عن قوله - تعالى - : « ولا تطبع من أغفلنا قلبه عن ذكرنا^(١٠) » . ففيه جوابان :

(١) في الأصل : وأضنك .

(٢) الانعام : ١٢٥

(٣) الانعام : ١٢٥

(٤) يقال : حاصصته الشيء ، أي قاسمته .

(٥) البقرة : ١٠

(٦) يوهن : يضعف

(٧) الانعام : ١٢٥

(٨) البقرة : ٢٦

(٩) البقرة : ٢٦

(١٠) الكهف : ٢٨

(أحدهما) في قسم من أقسام الأضلال؛ وهو : من وجدنا قابه غافلا .
و (الآخر) ؛ في غاية الحسن ، والاظهار في المعنى واللفظ . وهو : [F.31a] أن
المُغَفَلُ في كلام العرب ^(١) ، مالاً و سُمْ علىه . فلم يَسِّمِ اللَّهُ - تعالى - قلب هذا الكافر بسمة
المؤمنين ، كان متربكاً . مُغَفَلٌ ^(٢) (كذا) ، الذي لا علم عليه .

فاما الختيم ، والطبع ، والاغلال التي أخبر عنها في الأعناق ^(٣) ، فعلى طريق
التمثيل ؟ كأنهم لما لم يستفهموا ^(٤) هذه الآيات [F.31b] شبهوا بمن ختم على حواسه
وحيل بينه وبين رشاده . ألا ترى أنه قال : « صم بكم عمي ^(٥) » ، وليسوا في الحقيقة
كذلك ؟ لكنهم كانوا بهذه المتابة ، طالما يعلمون هذه الأدوات في هذه الآيات .
والذي يدل أن ذكر الأغلال والأقياد ، مجاز؛ قول الأفوه [F.32a] الاودي :
كيف الرشاد وقد صرنا إلى نفر ^(٦) لهم عن الحق أغلال و أقياد ^(٧)
ويidel عليه قوله - تعالى - : « أفلاتيدبرون القرآن أم على قلوب أقفالها » ^(٩) .
فألا أن على قلوبهم الأقفال - على الحقيقة - لكان في أنفاسهم الأغلال - على
[F.32b] المحقيقة .

وقد أخبر الله - تعالى - بما هو أكثر من هذا ، في التمثيل ، فقال : « إنك لا تسمع
الموتي ولا تسمع الصم الدعا ^(١٠) » ، وهم لم يكونوا أمواتاً ، ولكن في حكمها .

(١) تراجع تاج المرروس ج ٨ ص ٤٧ « مادة غ ف ل »

(٢) كذاما في الأصل . ولعله . والغفل . . .

(٣) في قوله تعالى : « إنا جعلنا في اعناقهم أغلالا .. » يس : ٨

(٤) استفهم الشيء : طلب فهمه .

(٥) البقرة : ١٨ ، ١٧١

(٦) هو صلاة بن عمرو بن مذحج ، له ترجمة في الشعر والشعراء ص ١١٠ - ١١ ، والاغانى ج ١١ ص ٤١ - ٣ وديوان الأفوه الاودي ص ٣ ، والمقاصد النحوية ص ٤٢١

(٧) في ديوان الأفوه الاودي ص ١٠ ، وأنوار الريبع ص ١٥٣ : إذا ما كنت في نفر

(٨) ديوان الأفوه الاودي ص ١٠ ، وأنوار الريبع ص ١٥٣

(٩) محمد : ٢٤

(١٠) النمل : ٨٠

وقال الله - تعالى - : « لينذر من كان حياً^(١) . فاما الاغوا [ء] F.33a [الا ضلال؛ إن الاغوا [ء] الذي يفعله الشيطان ، لا يجوز أن يفعله الرحمن . لكن الاغوا [ء] تارة يكون بمعنى الاحلاك أو التعذيب ؛ كما قال - عز وجل - : « أضاعوا الصلوة واتبعوا الشهوات فسوف يلقون غيّاً^(٢) . »

والله - تعالى - يفعل ذلك عقاباً للمسيئين . ولهذا قال [F.33b] إبليس : « رب بما أغويتني ...^(٣) . ولو أراد الإغواء في الدين ، لكن : لامعنى لقوله : « ما منعك أن تسجد لما خلقت يدي استكبرت^(٤) ، ولكن يقول : أنت المانع ؛ إذ أغويتني عن الدين . والاغواء - أيضاً - التخريب ، كما قال الشاعر^(٥) : فمن يلق خيراً يحمنا [F.34a] لناس أمره و من يغو لا يعدم على الغي لاما^(٦) وليس بعيد ، أن يحمل قول إبليس ، على (الخيبيه)؛ لأن الله - تعالى - خيبيه من الرحمة .

وأما قوله - تعالى - : « فلما زاغوا أزاغ الله قلوبهم^(٧) ؛ فعلى طريق العذاب^(٨) [F.34b كمال - تعالى - : « وجزاء سيئة مثلها^(٩) [فيست حق العذاب على السبيئة سيئة ؛ وإن لم يكن في الحقيقة سوءاً .

(١) يس . ٧٠

(٢) مريم : ٥٩

(٣) الحجر : ٣٩

(٤) ص : ٧٥

(٥) هو المرقس الأصغر .

(٦) من كلمته التي أولها :

ألا يالسلمي لاصرم لياليوم فاطما
ترواجع المفضليات ص ١١٨ ، و تاج المرؤس ج ١٠ ص ٢٧٣ ، والاغانى ج ٥ ص ١٨٥ و انوار

الربيع ص ١٥٣

(٧) الصف : ٥

(٨) الشورى : ٤٠

ويدل على ذلك ، قوله - تعالى - : «فمن اعتمر عليكم فاعتمروا عليه بمثل ما اعتمر
عليكم^(١)». والآية مجده على أن الله تعالى لا يأمر بالعدوان ، وإنما أمرناه عدواً
على الجزاء . وهذا يبين جليًّا .
ولأن مشائخنا ، كـ [F.35a] [بـ] الفضل؛ جعفر بن حرب^(٢) ، وأبي موسى؛ عيسى
ابن سمح^(٣) ، وأبي جعفر الاسكافي^(٤) ، وأبي علي؛ محمد بن عبد الوهاب^(٥)
وأبي القاسم البخاري^(٦) ، وأبي عثمان^(٧) ، عمرو بن بحر^(٨) قد صنفوها في هذا
الباب كتباً مفردة ، تجردنا الآيات المتشابهة [بـ] من الكتاب . ولكن فيما [F.35b]
أـ [وـ] عن البلاغ ، وفي يسير ما كتبنا الإقناع .
وكان وعدنا أن نبين ؛ لم أنزل الله في القرآن متشابهاً ، ولم يجعله
كلمه محكماً ؟

وله سنقول ذلك قوله موجزاً :

إعلم ؛ إننا نصف القرآن بـ حكمـ وـ المتشابـهـ ، على معنى نوضـحـهـ ، لتطلعـ علىـ

[F.36a] الغرضـ منهـ ؟ فـ قـوـلـ :

من وجهـ أنـ القرآنـ كـلـمـهـ مـحـكـمـ ؟ـ وـ نـرـيـدـ بـذـلـكـ إـحـكـامـهـ ،ـ وـ اـنـظـامـهـ ،ـ وـ سـدـادـهـ ،ـ
وـ اـطـرـادـهـ ؟ـ وـ ذـلـكـ ؟ـ مـثـلـ قـوـلـهـ -ـ تـعـالـيـ -ـ :ـ «ـ الرـ .ـ كـتـابـ أـحـكـمـتـ آـيـاتـهـ^(٩)ـ وـ نـصـفـهـ هـنـ

(١) البقرة : ١٩٤

(٢) له ترجمة في كتاب المنية والامل ص ٤١ - ٣

(٣) في كتاب المنية والامل : صحيح ، تراجع ترجمته ص ٣٩

(٤) هو محمد بن عبدالله . توفي سنة ٢٤٠ هـ . له ترجمة في كتاب المنية والامل ص ٤٤ .

(٥) الجياني ؟ توفي سنة ٣٠٣ . له ترجمة في الكتاب السالف إيراد ذكره ص ٤٤ - ٤٥

(٦) هو عبدالله بن أحمد بن محمود البخاري الكعبي . توفي سنة ٣١٩ هـ . تراجع الكتاب المذكور

ص ٢٥١

(٧) في الاصل : ابن . وهو من غلط النسخ .

(٨) هو الجاحظ المشهور المتوفى سنة ٥٢٥ هـ . له ترجمة مفصلة في أكثر المراجع من أصول
الادب والتاريخ . وترجم له صاحب كتاب المنية والامل ص ٣٨ - ٩

(٩) هود : ١

ووجه أنه متشابه كله ؛ ونريد أن بعضه يُشبّه بعضاً ، في الا [F.36b] عجاز والبيان ، وإقامة الدلالة والبرهان ، والبعد عن الكذب والبهتان ، والارتفاع عن أن يعارض أهل البلاغة والبيان ؛ وهذا كقوله : « الله نزَّلَ أحسن الحديث كتاباً متشابهاً مثاني ^(١) ». ونصفه بأن بعضه محكم ، وبعضه [F.37a] متشابه ، فنريد بالبعض المحكم ؛ مالفظه مطابق معناه ، ولا زيادة في فحواه ، ولا نقصان في اسمه عن مسماه ؛ كقوله : « وأطِيعُوا اللهُ وأطِيعُوا الرَّسُولَ ^(٢) » ، وكقوله - تعالى - : « قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ .. ^(٣) الآية .

والمتشابه ؛ ما يُشبّه لفظه معانٍ مختلفة ؛ [F.37b] فيحتاج إلى تحصيلها بالدلالة كقوله - تعالى - : « ولقد ذرْأَنَا لِجَهَنَّمْ .. ^(٤) » إلى آخر الآية ؛ فإن هذه اللام في اللسان العربي ، محتمل أن تكون لام العلة - على ماتأول لها القائلون بالجبر - ونحتمل أن تكون لام العاقبة ، فتصح على مذهب أهل العدل ، فتحقق أن ترد إلى [F.38a] منها من المحكم ، وهو قوله - تعالى - : « وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونَ ^(٥) » وتبيّن أنها لام العاقبة .

وقوله تعالى : « فَالْتَّقْطُه آلُ فَرْعَوْنَ لِيَكُونُ لَهُمْ عَدُوًّا وَ حَزْنًا ^(٦) » ؛ وإنما التقطوه ليكون لهم ولداً ، وقرة عين . لكنه أخبر الشاعر ^(٧) : [F.38b] و ^(٨) لموت ماتلد الوالده ^(٩) .

(١) الزمر : ٢٣

(٢) المائدة : ٩٢

(٣) الاخلاص : ١

(٤) الاعراف : ١٧٩

(٥) الذاريات : ٥٦

(٦) القصص : ٨

(٧) هو عبيد بن الابرس الاسدي . تراجع خزانة الادب ج ٤ ص ١٦٥ .

(٨) في خزانة الادب ج ٤ ص ١٦٥ : فللموت .

(٩) ونامه : فلا تجزعوا لحمام دنا تراجع خزانة الادب ج ٤ ص ١٦٥ وكتاب ديوان شعر عبيدين الابرس ح ص ٤ .

[فللموت]^(١) تغدو الوالدات سخالها^(٢) البيت .
وكمأ قال^(٣) :

وأم^(٤) سماك فلاتجزعى فللموت ماتلد الوالده^(٥)

وقد ردَ الله ، في تفسير الآية ، على وجوب الرد إلى المحكم ، بقوله : « منه آيات محكمات هن أم الكتاب وأخر متشابهات^(٦) » [F.39a] وإنما جعلها أمّا ؛ ليرد إليها ، كماسمي مكّة ؟ أم القرى^(٧) ، لما كان مثابة^(٨) الناس إليها .
وكماس[مت]^(٩) العرب أعظم الدواهي التي تلطم لها: أم طبق،^(٩) وأم حبو كري^(١٠).
قال الشاعر^(١١) :

قد طرقت بيكرها أم طبق^(١٢) موت الإمام فلقة من الفلق^(١٣)

(١) التكملة من حاشية الشيخ الدسوقي على متن مغني الليبيب ج ١ ص ٣٠٨ وفى خزانة الأدب ج ٤ ص ١٦٤ : وللموت .

(٢) وتمامه : كما لغراب الدور تبني المساكن . تراجع حاشية الشيخ الدسوقي ج ١ ص ٣٠٨ والشعر سابق البربرى . تراجع خزانة الأدب ج ٤ ص ١٦٤ ، والعقد الفريد ج ٢ ص ٦٩ .

(٣) هو سماك بن عمرو الباهلى . تراجع خزانة الأدب ج ٤ ص ١٦٥ والفاخر ص ٣٦ .

(٤) فى الفاخر ص ٣٧ ، وخزانة الأدب ج ٤ ص ١٦٥ فـ سماك

(٥) تراجع الفاخر ص ٣٧ ، وخزانة الأدب ج ٤ ص ١٦٥

(٦) آل عمران : ٧

(٧) تراجع ثمار القلوب ص ٤-٢٠٣

(٨) من ثاب ، أى : دجع . وثاب الناس : اجتمعوا وجاؤوا .

(٩) ثمار القلوب ص ٢٠٧ .

(١٠) ثمار القلوب ص ٢٠٧ .

(١١) هو خلف الأحمر . تراجع ثمار القلوب ص ٢٠٧ .

(١٢) تراجع مجمع الأمثال ص ٤٦٩ .

(١٣) قال الأصمعي : « أول من نهى المنصور بالبصرة ، خلف الأحمر ، وكنا في حلقة يونس فجاء خلف الأحمر ، فسلم - ولم يكن الخبر فشا - ثم قال : قد طرقت بيكرها أم طبق

قال يونس : وماذاك يا إبا محرز ؟ فقال :

فتتجوها خبرا ضخم العنق

قال : لم أدر بعد .

قال :

موت الإمام فلقة من الفلق

فأوْتَفِتَ الضَّجَّةُ بِالْبَكَاءِ وَالْإِسْتَرْجَاعِ ॥ . تراجع ثمار القلوب ص ٢٠٧

وكما [F.39b] قال^(١) :
 هي الاربى^(٢) جاءت بأم حبوب كرى^(٣) .
 وأولاً هذا المعنى ، لكان لا وجه أن يقال : إنها أم الكتا[ب] .
 وهذا المعنى يقال في المحكم . والمتشابه قد أخبرنا عنه ، وعبرنا عن حقيقته .
 والقرآن ، لو كان متشابهاً كله ، لغمض التأويل ، واعوز [F.40a] لتفسير . و
 لو كان محكماً كله ؛ لسقط مزية العلم والتعلم ، وبطل فضل الفهم والتفهم ، ولزال باب
 من أبواب العبادات عظيم ، وقسم من أقسام البركات جسيم .
 وربما قال من لارياضة له بالنظر : أليس قد ضل بالمتشا[ب]ه خلق كثير ؟ ولو
 [F.40b] كان محكماً كله ، لم يضلوا .

قيل له : ليس الأمر على ماظننت ؟ لأنَّ من ضلَّ وتأوَّلَ هذه الآيات على غير
 وجهها ، ونسب إلى اعتقاده التشبيه والجبر ؟ إنَّما أنتي من تركه أدلة العقول ، التي
 أقامها الله ، وأوضحتها .

ولو علمها وتدبرها [بدع] ته أن [F.41a] يصرف عن هذه الآيات ، و [ينسبها]
 إلى الآيات المحكمات ، وإن لم يستدرك منها إلا يسيراً ، ولم يعرف إلا قليلاً . على أنَّ
 الحق والجواب واضح الطريقة ، والباطل كاسف عند الحقيقة .

جعلنا الله ممن أقرَّ بذنبه ، ولا يحيل [ب]ه على ربِّه ؛ وتو [F.41b] فانا على
 القول بتوحيده ، والإقرار بعدله ، وموالا [ة] نبيه ؛ محمد ، خير خلقه ، و النجوم
 [إ]نَّا نَاهَرَةٌ مِّنْ أَهْلِ بَيْتِهِ - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمْ وَسَلَّمَ -

تمَّت الرسالة بمحمد الله ومنه ، وفضله

(١) هو عمرو بن احمر الباهلي . تراجع تاج المروس ج ٣ ص ١٢١ مادة ح ب ك ر ، ج ١٠ ، مادة غ س ١ ٢٦٦

(٢) في الاصل : هي الاربا .

(٣) تراجع تاج المروس ج ٣ ص ١٢١ ، ج ١٠ ص ٢٦٦

وفرغ من تحريرها على بن طاهر بن أبي سعد [عبدة] مصنفها
أطال الله بقاءه - في السابع من جمادى الآخرة (كذا) سنة أربع وستين وثمانمائة .
والحمد لله ، وبه أستعين ، وعليه توكلني .

نقلت هذه النسخة من نسخة الأصل، وقوبلت بها بمحضر المصنف.

بسمه تعالى

أَنْهَاكَ أَدَمَ اللَّهُ فَضَلَّهُ
وَ كَتَبَ اسْمًا عِيْلَ بْنَ
عَبَادَ . شَهْرَ رَجَبَ الْفَرَدَ
سَنَةً سَتَ وَ سَقِينَ ثَلَاثَةَ
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَحْدَهُ .

مراجع التعليق

- ١- أعيان الشيعة : السيد محسن الأمين الحسيني العاملی ج ١٠ ط ١
دمشق ١٣٥٧ / ١٩٣٨
- ٢- الأغانی : أبو الفرج الإصبهاني . مصر ١٣٢٣
- ٣- أنوار الريبع في أنواع البديع : السيد على خان المدني . طهران ١٣٠٤
- ٤- باب ذكر المعتزلة من كتاب المتنية والأمل في شرح كتاب الملل والنحل : حيدر آباد الدکن ١٣١٦
أحمد بن يحيى المرتضى
- ٥- تاج العروس من جواهر القاموس : السيد محمد مرتضى الزبيدي . مصر ١٣٠٧
- ٦- ثقافة الهند (مجلة) مارس ١٩٤٥
- ٧- ثمار القلوب في المضاف والمنسوب : الشعالي . مصر ١٣٢٦ / ١٩٠٨
- ٨- حاشية الشيخ الدسوقي على متن معنى الليبي لابن هشام . مصر ١٢٨٦
- ٩- خزانة الأدب ولب لباب لسان العرب : الشيخ عبد القادر بن عمر البغدادي مصر ١٢٩٩
- ١٠- ديوان الأفوه الأودي : (الطرائف الأدبية؛ عبدالعزيز الميمني) مصر ١٩٣٧
- ١١- ديوان المعانى : العسكري . مصر ١٣٥٢
- ١٢- الشعر والشعراء : ابن قتيبة . ليدن ١٩٠٢
- ١٣- ضبط الأعلام : أحمد تيمور باشا . مصر ١٣٦٦ / ١٩٤٧
- ١٤- العقد الفريد : ابن عبدربه ، ج ٢ . مصر ١٣٥٩ / ١٩٤٠
- ١٥- الفاخر : أبوطالب المفضل بن سلمة بن عاصم الكوفي . ليدن ١٩١٥
- ١٦- فتح الرحمن لطلاب آيات القرآن : علمي زاده فيض الله الحسني المقدسي . بيروت ١٣٢٣

- ١٧- كتاب ديوان شعر عبيد بن الأبرص السعدي الأستدي .
ليدن ١٩١٣
- ١٨- لسان العرب : ابن منظور ، ج ١٣
مصر ١٣٠٢
- ١٩- المجتنى : ابن دريد .
حیدر آباد الدکن ١٣٦٢
- ٢٠- مجمع الأمثال : الميدانى .
طهران ١٢٩٠
- ٢١- المختار من صحاح اللغة : الرازى
١٩٣٤/١٣٥٣ مصر
- ٢٢- معادن الجوهر و نزهة الخواطر في علوم الأوائل والأواخر : السيد محسن
الآمين الجسیني العاملی ، ج ٢ .
دمشق ١٣٤٩
- ٢٣- معجم الشعراء : المرزبانى .
مصر ١٣٥٤
- ٢٤- المفردات في غريب القرآن : الراغب الإصفهانى .
طهران ١٣٧٣
- ٢٥- المفضليات : المفضل الضبي .
١٩٢٦/١٣٤٥ مصر
- ٢٦- المقاصد النحوية في شرح شواهد شروح الألفية : العيني ج ١ .
١٢٩٩ مصر
- ٢٧- المقتطف (مجلة) . مج ٢٧ ج ١١، ١٠
١٩٠٢/١٣٢٠ مصر
- ٢٨- المؤتلف والماختلف : الآمدي .
١٣٥٤ مصر

الفهرست

- | | |
|---------|------------------------------------|
| ص ٣ | ١- مقدمة هجيد هوقير . |
| ص ٥ | ٢- تصدير . |
| ص ٧-٦ | ٣- وصف النسخة وخصائص رسماها . |
| ص ٩ | ٤- صورة الورقة ١ من نسخة الأصل . |
| ص ١١ | ٥- صورة الصفحة الأولى من الرسالة . |
| ص ١٣ | ٦- صورة ختم الرسالة . |
| ص ١٥ | ٧- صورة خط الصاحب بن عباد . |
| ص ١٩-٢٠ | ٨- ترجمة الصاحب بن عباد . |
| ص ٢٢-٢٠ | ٩- تأليف الصاحب بن عباد . |
| ص ٣٢-٢٥ | ١٠- مراجع ترجمة الصاحب بن عباد . |
| ص ٥١-٣٤ | ١١- رسالة في الهدایة والضلالة . |
| ص ٥٤-٥٣ | ١٢- مراجع التعليق . |

استدراك وتنبيه واصلاح

* ص ٦ س ٢٠ . زد عليه : و (الأيات - كذا) و ٥١

ص ۷ س ۱، یفاجاه

س ٦ : مثل ؛ (أرائهم) و ٩ أ ، (اغوايهم) و ١٣ ب . و نحو هذا النحو في
 (سيئيات - كذا) في الورقة ٢٨ أ ، (ليلا) و ٦ أ ، ب

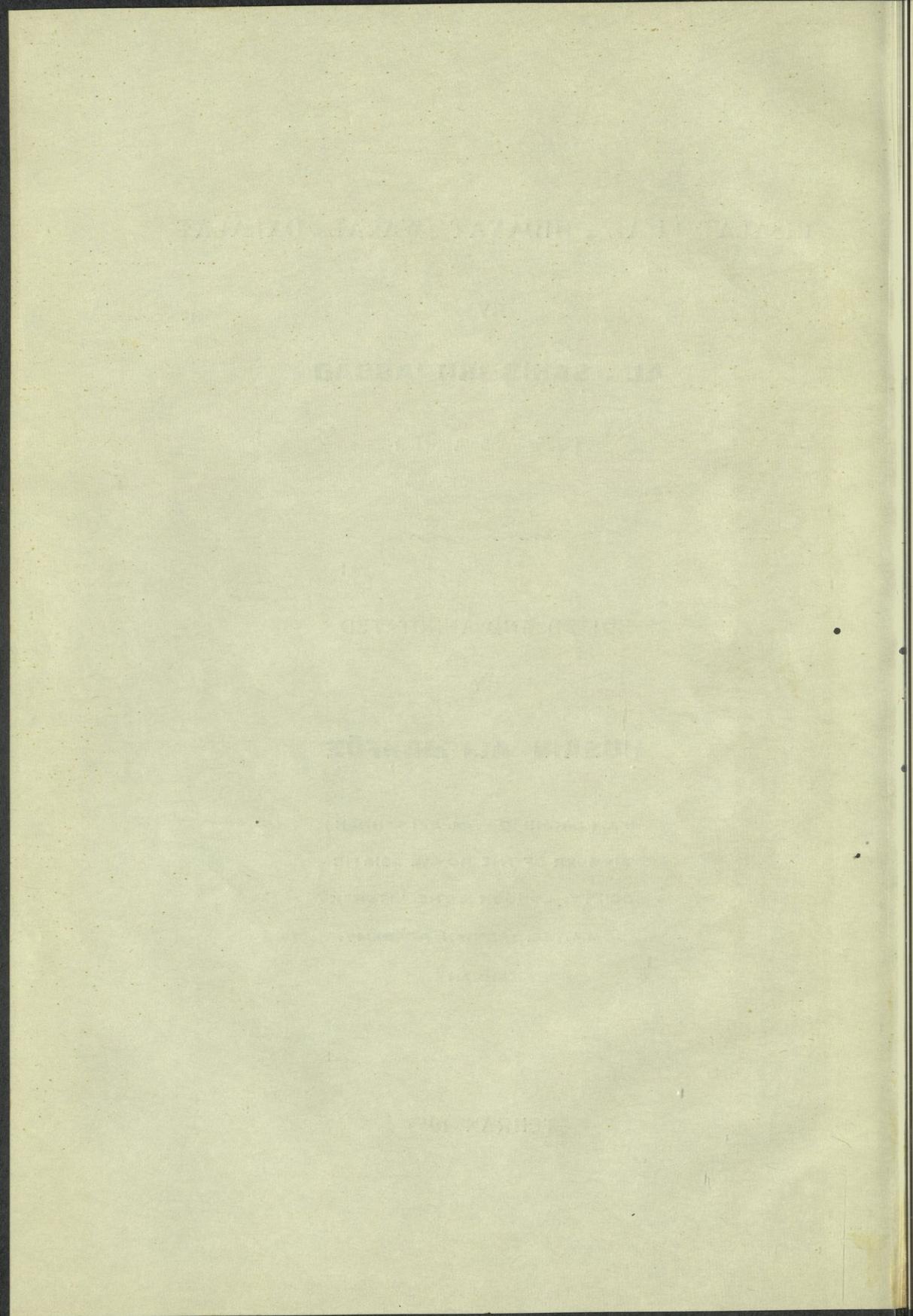
ص ٣٣ س ٤، أطال.

ص ٤٨ س ١٢، المتشابه (كذا).

* تكاد تكون هذه العالمة (+) التي أشرت إليها في « ص ٧ س ١٠ » مائلة هكذا (X).

* رسمت بعض الكلمات عريّة من النقط لأنّي لم أصب وجهًا حسناً في قراءتها
- وان لاح ما ربّما ارتضى . وتركت موضع ما تطمس وامْبَحْي خالية .

* كتب عنوان الرسالة بالخط الكوفي، الصديق المُفْنِعْ أَمْهَد السَّهِيلِيُّ الْخَوَانِسَارِيُّ.



RISĀLAT FI AL - HIDĀYAT WA AL - DALĀLAT

BY

AL - SAHIB IBN 'ABBĀD

(326 - 385 A. H.)

~~~~~

EDITED AND ANNOTATED

BY

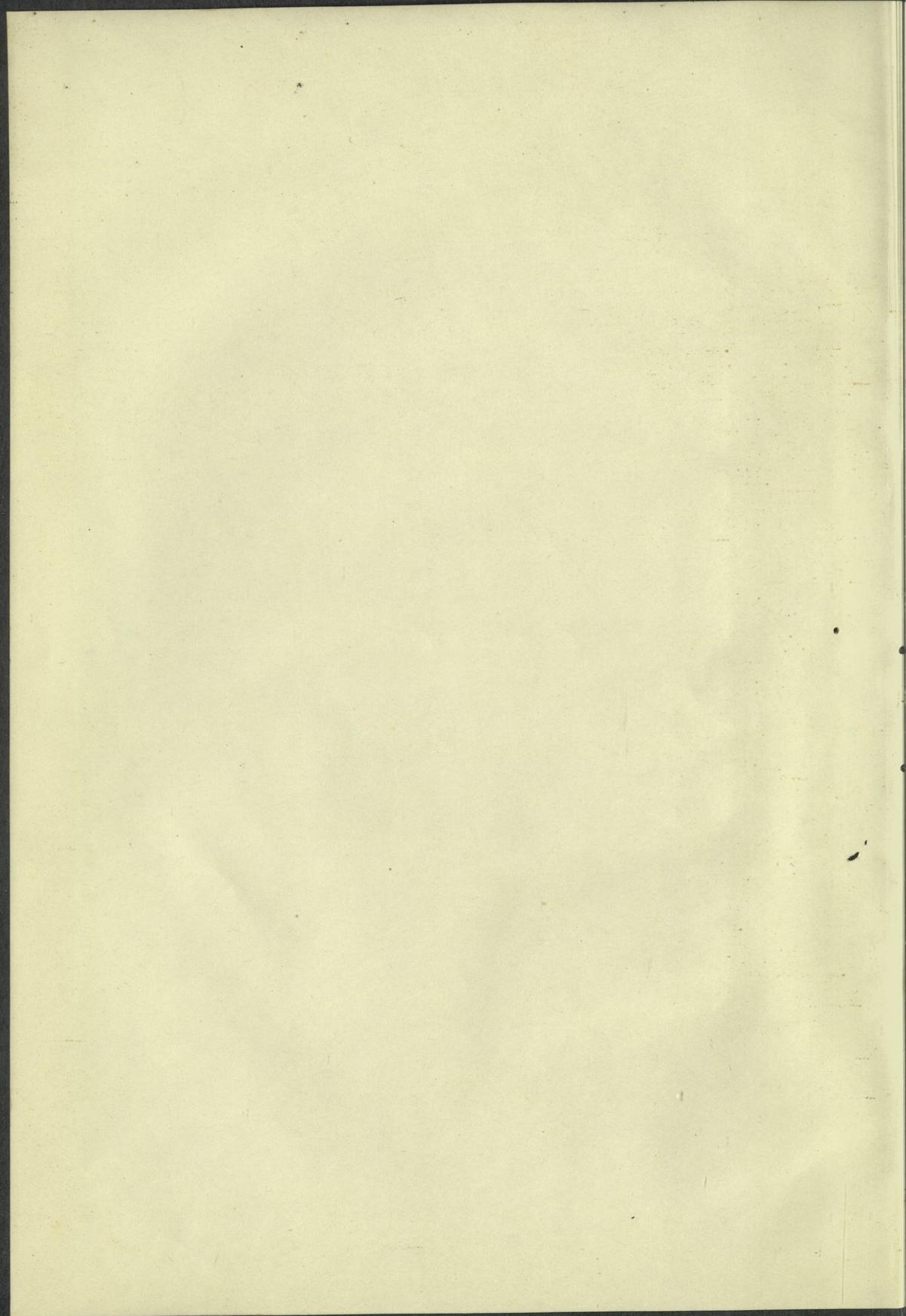
**HUSAIN 'ALI MAHFŪZ**

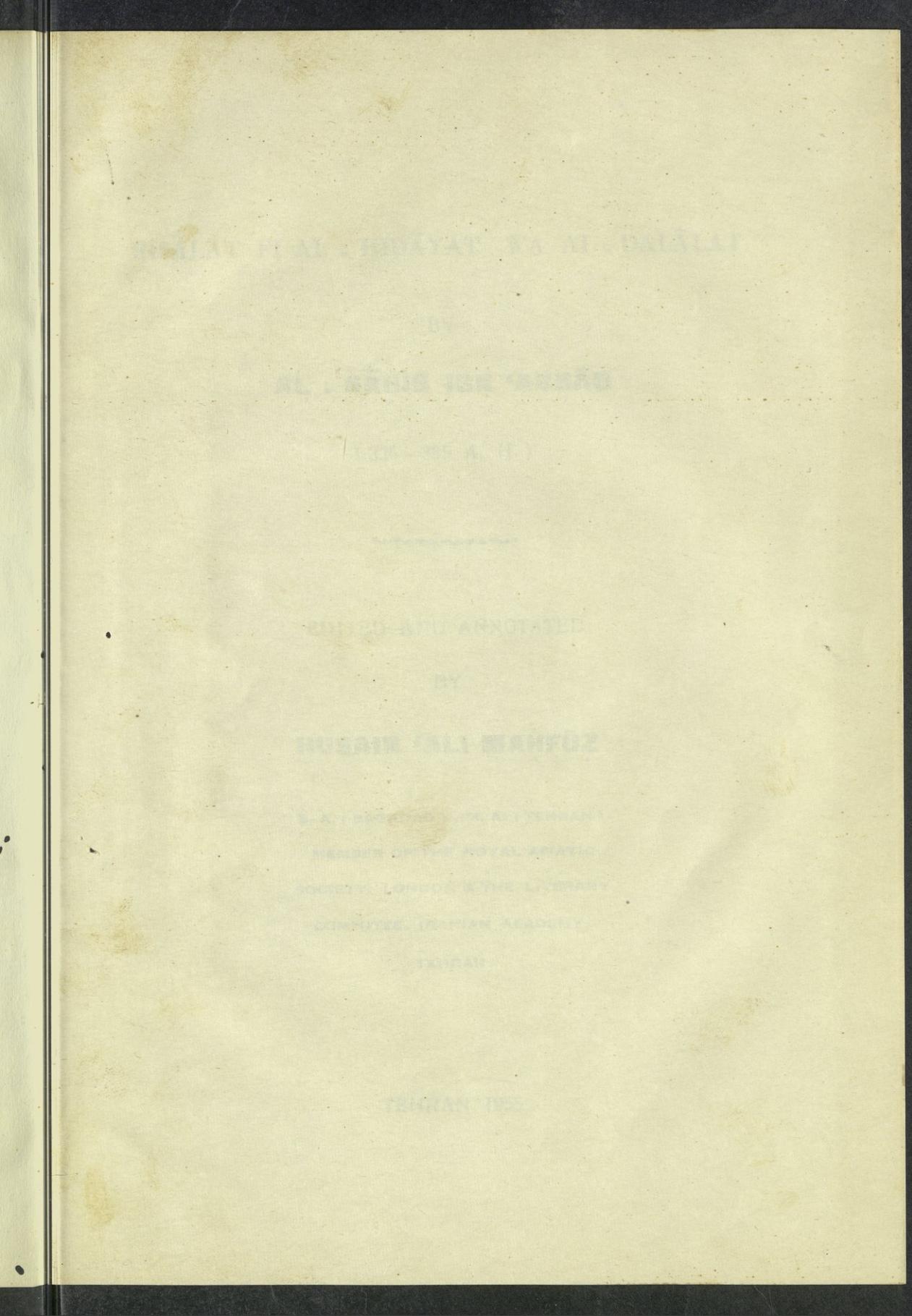
B. A. ( BAGHDAD ), M. A. ( TEHRAN )

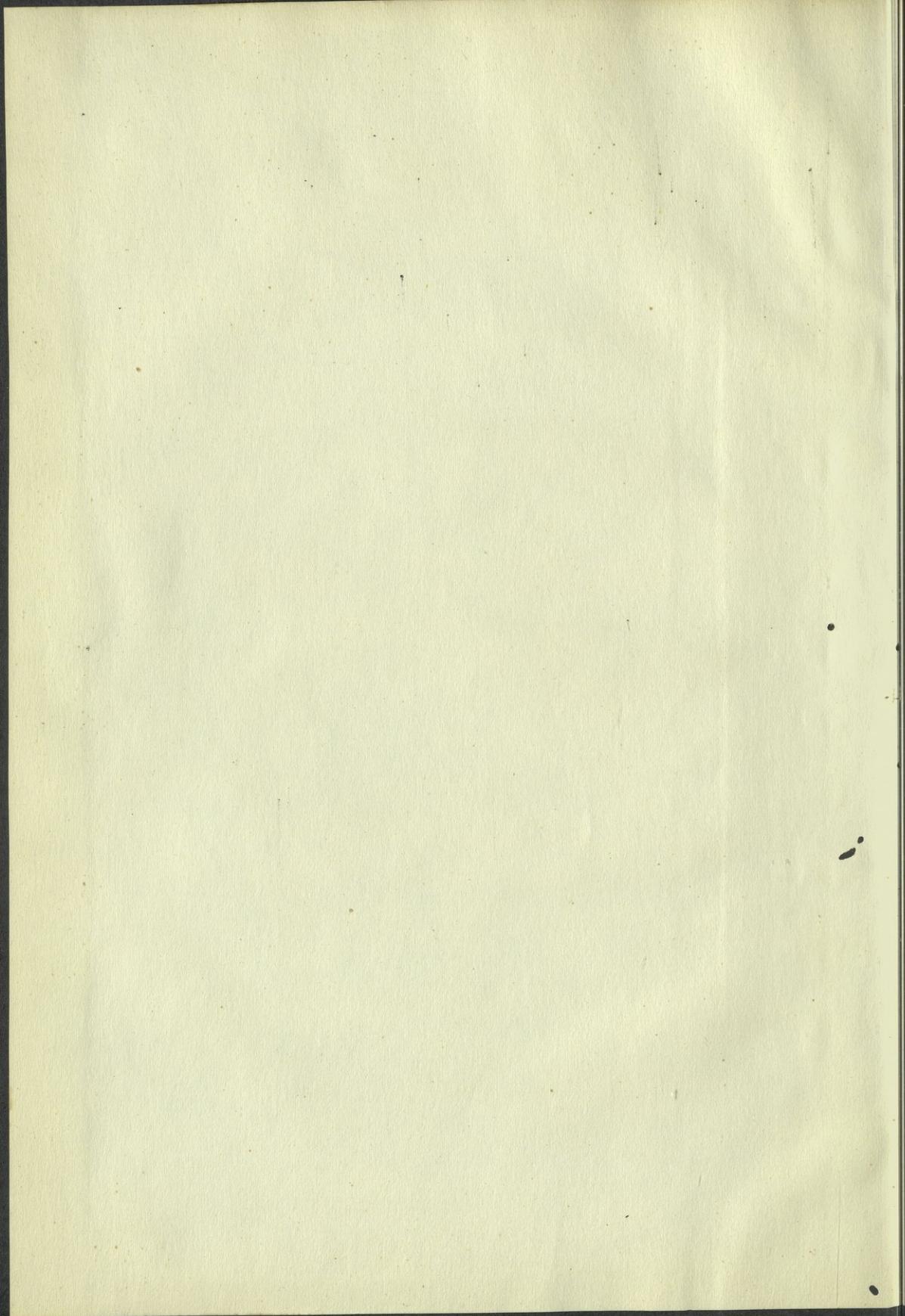
MEMBER OF THE ROYAL ASIATIC  
SOCIETY, LONDON & THE LITERARY  
COMMITTEE, IRANIAN ACADEMY,

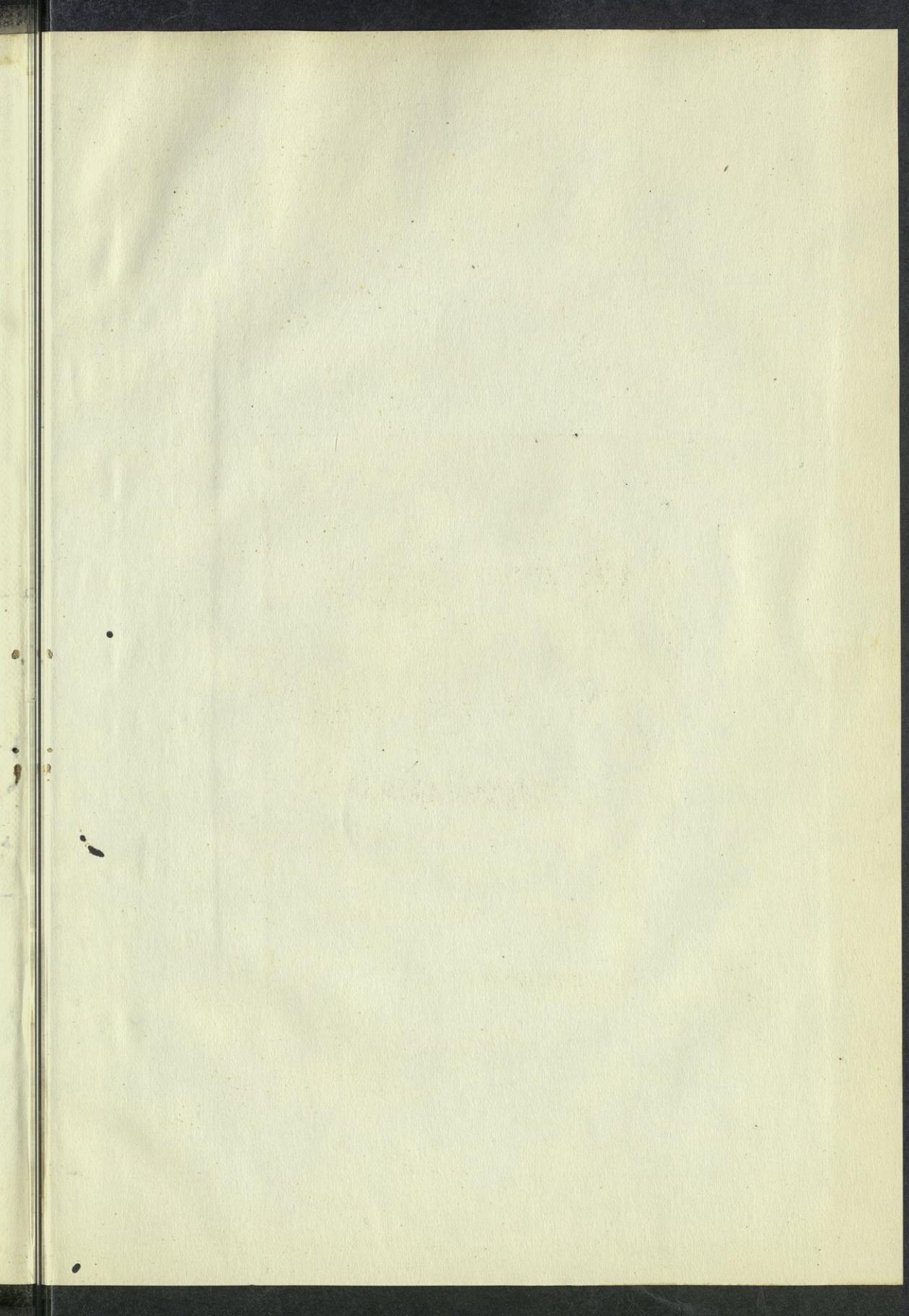
TEHRAN

TEHRAN 1955









297.3:Sa131rA

محفوظ، حسين على  
رسالة في الهدایة والضلالة

AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT LIBRARIES



01008952

